

真主的最后
的使者 ﷺ
的传记

CHINESE



Presented by Islamic Research Centre (Dawat-e-Islami)
Tradotto in italiano dal: dipartimento Traduzione (Dawateislami)

آخری نبی ﷺ کی پیاری سیرت

真主的最后的使者 ﷺ 的传记

献给年轻人的

乌尔都语原版出品

麦地那·图·伊利米雅协会（达瓦特·伊斯拉米）

中文版翻译

翻译部（达瓦特·伊斯拉米）

真主的最后的使者 ﷺ 的传记
的中文译本 ‘Aakhiri Nabi Ki Piyari Seerat’



版权所有

版权 © 2025 马克塔巴·图·麦地那

未经马克塔巴·图·麦地那的事先书面许可，本出版物的任何部分不得以任何形式或方式，以电子、机械、复印、录音或以其他方式复制或传播。

出品方: 翻译协会 (达瓦特·伊斯拉米)
出版方: 马克塔巴·图·麦地那
数量: -



赞助

如果您想要通过赞助印刷一本宗教书册把回赐转给您亡故的家人，请随时联系我们。

马克塔巴·图·麦地那

巴基斯坦卡拉奇，法伊赞麦地那，全球迈达尼中心

✉ 电子邮箱: maktabaglobal@dawateislami.net -
maktaba@dawateislami.net

① 电话: +92-21-34921389-93 – 34126999

🌐 网址: www.dawateislami.net

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ط وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَاتَمِ النَّبِيِّينَ ط
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ط بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ط

研读教门书籍的都阿

在研读教门书籍或者学习教门课之前，先诵念下面的都阿，
إِنْ شَاءَ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ 你便会牢牢记住你所学习到的知识。

اَللّٰهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَاَنْشُرْ
عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ

意思

安拉 عَزَّوَجَلَّ 啊！为我们打开知识和智慧的大门吧！对我们施以仁慈吧！！至尊至贵的主啊！

(Al-Mustatraf 经，第1册，第40页)

注意：在都阿前后各诵念一遍赞圣词。

目录

前言	1
第一章	1
赞圣词 ﷺ 的贵重	1
无知的黑暗	1
穆圣 ﷺ 的受主福佑的出生	2
穆圣的诞生照亮了世界	2
穆圣的血统	3
穆圣的父母	4
第二章	5
受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的童年早期	5
婴儿期	5
哺乳带来的福赐	5
童年的事件和福赐	6
他的童年的一些美好的方面	8
穆圣的存在带来的福赐	9
待在巴努萨德部落的持续时间及返回	10
第三章	12
受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的童年晚期	12
他亲爱的母亲的悲伤离世	12
他的父母去世之后	12
童年时期的更多福赐	13
也门之旅	14
去往黎凡特的第一次商务旅行	14
更多的商务旅行	15
参与 Hilf-ul-Fudool	16
第四章	17
受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的青年时期	17

去往黎凡特的第二次商务旅行.....	17
与尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 结婚.....	18
在卡巴天房的建造中的作用.....	20
他到目前为止的高尚的品格.....	22
第五章.....	23
神的启示和宣传伊斯兰教的各个阶段.....	23
在希拉山洞中崇拜.....	23
启示的开始和先知身份的宣布.....	23
宣传伊斯兰教的开始和第一阶段.....	25
宣传伊斯兰教的第二阶段.....	25
宣传伊斯兰教的第三阶段.....	26
第六章.....	28
不信道者的压迫及迁移至阿比西尼亚.....	28
不信道者对受主福佑的圣门弟子的残暴行为.....	29
迁移至阿比西尼亚.....	30
第七章.....	32
抵制和悲伤年.....	32
阿比·塔利卜山谷的围困.....	32
悲伤年.....	33
第八章.....	35
塔伊夫之旅及迁移至麦地那.....	35
塔伊夫之旅中的事件.....	35
最艰难的一天.....	36
精灵归信了伊斯兰教.....	37
伊斯兰之光在神圣的麦地那.....	38
第一次亚喀巴宣誓.....	39
第二次亚喀巴宣誓.....	40
迁移至麦地那.....	40
不信道者的会议.....	41
穆圣 ﷺ 的迁移.....	41
第九章.....	43
从迁移到侯代比亚和约.....	43
受主喜爱的先知 ﷺ 在麦地那.....	43

库巴清真寺的建造及主麻拜的 开始	44
定居麦地那	45
先知寺的建造	45
辅士和迁士互为兄弟	46
礼拜朝向的改变	47
不信道者的 阴谋 和穆斯林采取的措施	48
Ghazwah 和 Sariyyah 的区别	49
巴德尔之役的起因	50
谁将在巴德尔之役中死亡及将在哪里死亡?	53
巴德尔之役及其结果	54
巴德尔的殉道者	54
俘虏的结果	55
武侯德战役的起因及士兵人数	55
两军对峙	57
战役的 开始	58
武侯德战役中的一些事件	58
Raj'i 事件	59
Bir Ma'una 事件	60
巴努纳迪尔战役	60
巴努穆斯塔里克战役和 Ifk 事件	62
塹壕之战及其起因	63
Ghatfaan, 武侯德山	63
战壕、穆斯林、Sala 山	64
塹壕之战的地图	64
巴努古莱扎战役	64
副朝的意图及一个惊人的奇迹	65
侯代比亚和约及其起因	67
侯代比亚之后到受主福佑的表面的去世	69
被邀请加入伊斯兰教的国王	69
海拜尔战役及其起因	70
当时的犹太人的中央军事基地—海拜尔堡垒的图像	71
履行了还补的副朝	72
穆乌泰之战的起因	74
穆乌泰之战	74

征服麦加的起因	76
受主喜爱的先知 ﷺ 进入麦加	77
受主喜爱的先知 ﷺ 的仁慈的行为	79
侯奈因战役	80
塔布克之战	81
尊贵的阿布·伯克尔·西迪克为正朝的阿米尔	82
代表团的到来	83
许多代表团到来的原因	84
肯德代表团	85
法扎拉代表团	85
萨德·本·伯克尔部落代表团	86
辞朝 (Hajja-tul-Wada')	87
告别布道	88
告别布道的非凡影响	89
分发受主福佑的头发放	90
最终的疾病及受主福佑的去世	90
穆圣 ﷺ 的受主福佑的特性和外表	93
受主福佑的外表	93
最喜欢的食物	95
最喜欢的衣服	96
受主福佑的坐骑	96
受主福佑的习惯和举止	96
荣耀和特性	97
《古兰经》节句和穆圣 ﷺ 的光荣	99
关于在见到受主喜爱的先知 ﷺ 时为罪行而寻求宽恕的命令	100
关于穆斯塔法 ﷺ 的降临的喜讯和关于相信他的命令	100
对受主喜爱的先知 ﷺ 的荣耀和尊贵的表达	100
受主喜爱的先知 ﷺ 的特性和他对乌玛的关爱	101
受主喜爱的先知 ﷺ 从禁寺到远寺的夜行登霄	101
受主喜爱的先知 ﷺ 的仁慈	102

受主喜爱的先知 ﷺ 是全世界的先知	102
全能的真主和众天使祝福受主喜爱的先知 ﷺ 及给穆斯林的关于 诵念赞圣词的命令	102
受主喜爱的先知 ﷺ 的 荣耀和尊贵	102
通过誓言对受主喜爱的先知 ﷺ 的 荣耀 的表达	103
神赐予受主喜爱的先知 ﷺ 的礼物	103
赐予他无数的品质	104
受主福佑的圣训中体现的穆斯塔法的 荣耀	104
所有的阿丹的子孙的首领	104
穆斯塔法的五个特性	104
众先知中的第一位	105
奥马尔口中的穆斯塔法的光 荣	105
第十二章	108
穆圣 ﷺ 的家人、亲戚和朋友	108
穆圣 ﷺ 的家人	108
受主喜爱的先知 ﷺ 的乳亲	111
同乳兄弟	112
信士之母	113
受主福佑的子女	114
受主喜爱的先知 ﷺ 常用的一些东西	117
受主喜爱的先知 ﷺ 的坐骑和其它牲畜	119
骆驼	119
白色的公鸡	119
山羊	119
第十三章	120
先知的生平一览表	120

前言

全能的真主的最后的使者 ﷺ 是人类历史上最完美、最有成就的人。他的受主福佑的一生恰如其分地体现了精英人类各方面的优点。他 ﷺ 不仅是一位先知和使者，也是召唤世人走向正道的人，一个改革者，一个智者，一个领袖，一个宣讲者，一个国家首领，一个支持者，一个教育者，一个法官，一个老师，一个精神导师，总之，他 ﷺ 是一个生活上和社会上的各个方面的向导。因为这个原因，我们可以从他的受主福佑的生活中找到关于人性的各个方面的完整的指导。

一直记着这一点的重要性和这方面的需求，达瓦特·伊斯拉米的中央执行机构的领导人——毛拉哈吉·穆罕默德·伊姆兰·阿塔里向达瓦特·伊斯拉米的伊斯兰研究中心表达了他的愿望——希望能够有这样一本简短的关于全能的真主的最后的使者 ﷺ 的受主福佑的生平的书问世，其语言应该是易于理解的，以便普通人，特别是儿童和青少年（中小学生和大学生）能够轻松地阅读。

他通过起草受主福佑的“西拉”（生平）的前几页开始了这一吉庆的项目，然后把它交给了达瓦特·伊斯拉米的伊斯兰研究中心完成。

巧合的是，就在 Nigran-e-Shura 提出请求的几天前，伊斯兰研究中心的领导人——Rukn-e-Shura——毛拉穆罕默德·沙希德·阿塔里·迈达尼在伊斯兰研究中心之下设立了一个名为“穆斯塔法的西拉部门”的子部门，以便按照当前的需求致力于先知的生平。由于 Rukn-e-Shura 的善意，这一受人尊敬的工作被交给了这个部门，且这个部门在很短的时间内完成了这本简短的书。

毛拉穆罕默德·哈米德·西拉杰·迈达尼·阿塔里（负责穆斯塔法的西拉部门的穆斯林兄弟）有幸致力于这个项目，而毛拉

穆罕默德·拉希德·阿里·迈达尼（法伊赞麦地那月刊副主编）和毛拉穆罕默德·扬·迈达尼·阿塔里（穆斯塔法的西拉部门助理）完全地配合了工作。这个项目的详情如下：

- ❖ 首先，受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的人生是按照顺序写的。为了方便读者阅读，它被分成了不同的部分，汇编成了不同的章节。
- ❖ 其后，整个书面材料受到了仔细审查（从教法角度）和对照。
- ❖ 为了使本书尽可能通俗易懂，尽力使用了简单易懂的词语和句子。本书定稿后，本书内容被交给了一个普通人阅读，他觉得难懂的 100 多个词语和 20 多个句子被改成了简单的词语和句子。
- ❖ 原本的计划是在总计 63 到 92 页内呈现先知的生平，因此，为简洁起见，先知的生平中的许多事件都被简要地提及了。想要阅读更详细的传记的话，请阅读马克塔巴·图·麦地那出版的两本书——*Seerat-e-Mustafa*（穆斯塔法的西拉）和 *Seerat-e-Rasool-e-Arabi*。
- ❖ 我们尽了很大的努力来介绍与先知的生平有关的地方（即，地理位置、与麦加或麦地那的距离、道路距离、气候、现在的名称等）的最新信息。（这些信息是从不同的网站和一些阿拉伯语书籍中获得的。）
- ❖ 本书引用自尊贵的《古兰经》的所有经文都给出了《古兰经》原版文字并说明了完整的出处。中文版译文是根据马克塔巴·图·麦地那出版的逊尼派之伊玛目——伊玛目艾哈迈德·拉扎·汗 رحمه الله عليه 的《古兰经》译文（*Kanz-ul-Iman*）翻译的。
- ❖ 本书也附上了各个地方的图片和一些战役的地图。

- ❖ *Shamaa`il and Khasaa`il* （先知 ﷺ 的独特品质）是先知的生平的一个伟大的方面，也是穆斯林的伟大典范。因此，本书中也收录了一些 *Shamaa`il and Khasaa`il*。同样地，在本书的末尾，与先知的尊荣有关的一些《古兰经》经文和圣训，以及关于我们敬爱的先知 ﷺ 常用的东西的信息也被添加进来了。
- ❖ 在本书末尾的“先知的生平一览表”这一标题下，受主喜爱的先知 ﷺ 的完整一生被简要地列了出来。
- ❖ 为了避免书中的任何教法错误，逊尼派的 Dar-ul-Ifta 的可敬的穆夫提、穆夫提穆罕默德·阿卜杜勒·马吉德·阿塔里·迈达尼进行了教法审查。

祈求全能的真主接受我们的这一努力成果，使本书有益于众人，尤其是学生们。

أَمِينَ بِجَاهِ النَّبِيِّ الْأَمِينِ ﷺ

穆斯塔法的西拉部门（伊斯兰研究中心）

伊历 1442 年舍尔邦月/公历 2021 年 3 月

第一章

受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的出生

赞圣词 ﷺ 的贵重

全能的真主的最后的使者 ﷺ 说：

لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قُبُورًا وَلَا تَجْعَلُوا قُبُورِي عَيْدًا وَصَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ تَبْلُغُنِي حَيْثُ كُنْتُمْ

“不要把你们的房屋当作坟墓，也不要把我的坟墓当作庆祝节日的地方，你们当为我祈祷。的确，无论你们身在何处，你们的祈祷都能到达我这里。”¹

无知的黑暗

人类被创造的基本目的是崇拜全能的真主并服从祂，但由于今世的华丽，以及“纳夫斯”（私欲）和撒旦的欺骗，人类对这个目的毫不在意。为了让人类想起这个目的，并引导他们走上正道，全能的真主在不同的时代派遣了许多先知。受主福佑的先知们会努力使人类认识到他们的真正的目的，他们会给他们指引。这些先知在不同的时代被派往特定的民族。最后，全能的真主向整个宇宙派遣了我们敬爱的先知 ﷺ 为审判日之前的最后一位先知。

¹ 艾布·达乌德圣训集, 卷 2, 第 315 页, 圣训 2042

在我们敬爱的先知 ﷺ 到来之前，以前的先知们的教导已经被遗忘了。整个世界都陷入了无知的黑暗之中。许多邪恶吞没了世界上的所有社会。当时，阿拉伯半岛尤其处于极其可怕的状态。残酷和不公、无礼和淫秽、争吵、赌博和酗酒、屠杀、野蛮习俗、偶像崇拜、傲慢使无知的黑暗蔓延到了各地。

穆圣 ﷺ 的受主福佑的出生

在这种情况下，全能的真主的最后的先知 ﷺ 诞生了。随着他的诞生，发生了一些事件，这些事件是一条喜讯，暗示着现在伊斯兰教的光明将消除不信道的黑暗的时代已经到来了。

Nausherwaan 的宫殿遭到了地震的袭击，导致它的 14 根尖顶倒塌了；在伊朗的拜火教徒的崇拜之地持续燃烧了一千年的火焰突然熄灭了；流水湍急的萨瓦河干涸了。这些事件和许多其它类似的事件表明，革命性的变化已经发生了，新的时代已经开始了。

穆圣的诞生照亮了世界

在这样的情况下，荣誉和喜悦的光芒在尊贵的阿米娜 رَحِمَیَ اللّٰهُ عَنْهَا 的看似平凡的家里闪耀起来，穆圣 ﷺ 出生了。他的受主福佑的出生，不仅使他的母亲非常高兴，而且给所有伤心或痛苦的人带来了快乐。

他 ﷺ 属于巴努哈希姆氏族，著名的阿拉伯部落古莱什族的一个分支。他的氏族是所有氏族中最强大的。全能的真主的最后的先知 ﷺ 自己说过：“全能的真主在尊贵的伊斯玛仪 عَلَيْهِ السَّلَام 的后代中使基纳纳部落为高贵的，在基纳纳部落中选

择了古莱什族，在古莱什族中选择了巴努哈希姆氏族，在巴努哈希姆氏族中选择了我。”¹

根据一种著名的说法，在 *As-hab al-Feel* 事件发生 55 天后，在赖比尔·敖外鲁月 12 日星期一（公元 571 年 4 月 20 日），在黎明的光辉时刻，在夜晚的黑暗正在离去，日光正在蔓延的时候，他 ﷺ 出生在了麦加，他的母亲的家中²。³

穆圣的血统

他的来自父亲的神圣的血统如下：

- | | |
|----------------|------------|
| 1. 尊贵的穆罕默德 ﷺ | 12. 费哈尔之子 |
| 2. 阿卜杜拉之子 | 13. 马利克之子 |
| 3. 阿卜杜勒·穆塔利卜之子 | 14. 纳达尔之子 |
| 4. 哈希姆之子 | 15. 基纳纳之子 |
| 5. 阿卜杜·马纳夫之子 | 16. 库扎伊玛之子 |
| 6. 库萨之子 | 17. 穆德瑞卡之子 |
| 7. 基拉卜之子 | 18. 伊利亚斯之子 |
| 8. 穆拉之子 | 19. 穆达尔之子 |

¹ 穆斯林圣训集, 第 962 页, 圣训 5938

² 麦加的全名是麦加·穆卡拉玛。它是世界上最重要且最古老的城市之一。全部穆斯林的礼拜朝向是朝向位于这里的卡巴天房。它是由先知易卜拉欣 عليه السلام 和他的儿子伊斯玛仪 عليه السلام 建造的。现在这个城市的面积是 760 平方公里。这座城市距离大海约 80 英里，海拔 277 米。这个城市的天气比较热。在夏天，这里的天气很热，温度通常会上升到 40 摄氏度。全能的真主的最后的先知 ﷺ 在这里差不多生活了 53 年。

³ *Madarij al-Nubuwwah*, 第 1 部分, 卷 2, 第 14 页, 摘选

- | | |
|-----------|------------------------|
| 9. 卡卜之子 | 20. 尼扎尔之子 |
| 10. 卢艾之子 | 21. 马德之子 |
| 11. 加利卜之子 | 22. 阿德南之子 ¹ |

他的来自母亲的神圣的血统如下：

1. 尊贵的穆罕默德 ﷺ
2. 阿米娜之子
3. 瓦赫卜之女
4. 阿卜杜·马纳夫之子
5. 祖赫拉之子
6. 基拉卜之子²

穆圣的父母

他的父亲是尊贵的阿卜杜拉 رضى الله عنه。他的外表和性格都是无与伦比的。他在 25 岁的时候在穆圣 ﷺ 出生之前去世了。³

他的母亲是尊贵的阿米娜 رضى الله عنها。就她的血统和高贵而言，她是古莱什族女人中地位最高的女人。在他的父亲去世后，是她 رضى الله عنها 把他抚养长大的。

¹ Al-Seerat-un-Nabawiyyah by Ibn-e-Hishaam, 卷 1, 第 89-103 页, 摘要

² Al-Seerat-un-Nabawiyyah by Ibn-e-Hishaam, 卷 1, 第 238 页, 摘要

³ Al-Seerat-un-Nabawiyyah by Ibn-e-Hishaam, 卷 1, 第 89-103 页, 摘要

第二章

受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的童年早期

婴儿期

麦加贵族的习俗是，他们不把孩子们留在母亲身边，而是把孩子们送到生活在农村地区的部落，让他们在那里度过童年。这是因为他们想要自己的孩子吃纯天然的食物，以使他们的器官和身体变得强壮，且使他们能在向那里的人学习了最纯正的阿拉伯语后也能像他们一样流利地说阿拉伯语。

因为这个原因，受主喜爱的先知 ﷺ 被交给了尊贵的哈丽玛·萨迪亚 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا。她属于巴努萨德部落¹，它是巴尼哈瓦津的一个分支。这个部落在阿拉伯语的口才和标准方面是首屈一指的。尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا 和她的部落的一些妇女一起来到麦加，想要找个孩子并给他哺乳。尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا 非常幸运，她有幸给穆圣 ﷺ 哺乳了两年。²

哺乳带来的福赐

根据一些传述，除了尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا 之外，还有另外六个幸运的妇人有幸给受主喜爱的先知 ﷺ 哺了乳。这

¹ 巴努萨德部落距离一个名叫 Shuqsaan 的村庄 15 到 20 公里，Shuqsaan 位于从麦加到塔伊夫的路上。这个地区不是完全不毛之地。有些地方可以耕种。这个地区的气候和天气对健康非常有益。尊贵的哈丽玛的村子的名字是 Shawhatah，也被称为 Shuhtah。它距离麦加的路程约为 153 公里。

² 源自 Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 278 页

些妇人都被赐予了信仰这一珍宝。¹

尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 因为给穆圣 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 哺乳而获得的回赐是她的全部家人都被赐予了信仰这一珍宝。

她的丈夫是尊贵的哈里斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ，他们的儿子是阿卜杜拉·本·哈里斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ，他们的两个女儿分别是乌乃萨·宾特·哈里斯和朱达玛·宾特·哈里斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا。朱达玛·宾特·哈里斯以“夏玛”这个名字而出名，她是全能的真主的最后的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的同乳姐姐。她会把他抱在怀里，给他唱摇篮曲。³

显示从麦加到巴努萨德部落的路线的地图

Insert image

童年的事件和福赐

当尊贵的哈丽玛·萨迪亚 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 来到全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的受主福佑的家里去接他时，她说：“我看到受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 被一块白布包裹着，他的身上散发出香气，身下铺着一块绿色的丝绸布料，他正躺着休息。当我慢慢地走近他，把他抱起来，把我的手放在他的受主福佑的胸膛上时，他微微笑了起来。他睁开了他的像天生就涂了眼影粉的眼睛，

¹ Seerat Halabiyyah, 卷 1, 第 124 页, 摘要

² 他是一个信士，他因为与全能的真主的最后的使者 ﷺ 为伴而获得了许多福赐。此外，他也见过宣布先知身份后的先知 ﷺ。(Fatawa Razawiyyah, 卷 30, 第 293 页)

³ Tabaqaat Ibn Sa'd, 卷 1, 第 89 页

开始看着我。我感觉到光从他的眼睛里散发出来，直达天空。我不由自主地亲了亲他的两眼之间并拥抱了他。”¹

当她 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 坐下来给他哺乳时，先知身份带来的福赐开始出现。一切赞颂归于全能的真主！她的乳汁越来越多，以至于受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 和他的同乳兄弟阿卜杜拉本·哈里斯都吃饱了，两人都安然入睡了。

受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 总是只吃他的乳母一边的奶，即使她想用另一边的奶喂他，他也不会吃另一边的奶，因为那是他的同乳兄弟的份额。这表明受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 总是提倡公平正义。

由于他带来的福赐，尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的原本虚弱且没有奶的母骆驼产出了大量的奶。尊贵的哈丽玛的丈夫给母骆驼挤了奶，他们俩都喝得很饱。他们非常舒适且平静地度过了一夜，整个晚上都睡得很好。

当他们醒来时，哈里斯·本·阿卜杜·乌扎——尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的丈夫说：“哈丽玛，你带来了一个受主福佑的孩子。”尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 回答说：“我也希望这个孩子是受主福佑的，且他是全能的真主对我们的慈悯。很快，我们家就会得到极大的恩惠和福赐。”²

尊贵的哈丽玛·萨迪亚的家，受主喜爱的先知 ﷺ 度过他的受主福佑的童年的所在地

Insert image

¹ Madarij-un-Nubuwwah, 卷2, 第19页, 摘要

² Seerat-e-Halbiyyah, 卷1, 第32页, 摘要

尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 说：“当我们和穆圣 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 一起从麦加离开去往我们的村庄时，我的那头因为虚弱而落在整个车队的最后的骡子开始走得如此之快，以至于没有其它坐骑能与之匹敌。”¹

他的童年的一些美好的方面

当全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 来到尊贵的哈丽玛·萨迪亚 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 那里后，她的牲畜数量开始增加，她越来越受人尊敬，她开始获得许多恩惠和福赐。

只要受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 还留在那里，尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的家里就充满了恩惠和福赐。这些福赐一天天不断地增加，他们开始过上了富足的生活。

尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 说：“我在他婴儿时期照顾他的时候会感到非常舒心。他不会像其他孩子那样尖叫或哭泣。

他两个月时开始爬行，三个月时开始站立，四个月时开始扶着墙左右行走，他在五个月大的时候就能走得很好了。在八个月大的时候，他就会用可以被清楚地理解的方式说话了；他九个月大的时候就开始流利地说话了。”²

尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 还说：“他很小的时候说的一句话是 اللَّهُ أَكْبَرُ كَيْدًا وَأَلْحَدُ لِلَّهِ كَثِيرًا (译文：真主是最伟大的，一切赞颂都归于全能

¹ Madarij-un-Nubuwwah, 卷2, 第20页, 摘要

² Madarij an-Nubuwwah, 卷2, 第20页

的真主）。当他还在摇篮里的时候，他就会和月亮说话，他指着哪一边，月亮就会向哪一边鞠躬。”¹

穆圣的存在带来的福赐

尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 对于受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 带来的福赐是这样说的：

- ❖ 我的部落巴努萨德正遭受旱灾。当我带着他到达我的部落时，旱灾就结束了。土地变得郁郁葱葱，树木变得硕果累累，牲畜变得非常健康。
- ❖ 一天，我的邻居对我说：“哈丽玛啊！你家整晚都很亮。这是因为什么原因呢？”我回答说：“这个光不是任何灯发出的，而是因为（先知）穆罕默德 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的发光的脸。”
- ❖ 我原本有七只山羊。当我握着他的受主福佑的手在山羊身上抚过后，因为他带来的福赐，山羊开始产出如此之多的奶，以至于一天的奶足够 40 天用。不仅如此，我的山羊还得到了从只有 7 只增加到了 700 只这样的福赐。
- ❖ 我的部落有一次对我说：“从他带来的福赐中分一部分给我们吧！”因此，我把他的受主福佑的脚放进了一个池塘的水里，然后让部落的山羊喝那里的水。因此，他们的山羊生了小山羊，它们的奶使部落变得繁荣而富有。
- ❖ 当孩子们叫他去玩时，他会说：“我不是为了玩而被创造的。”

¹Jam'ul-Jawami', 卷3, 第212页, 圣训 8361

- ❖ 他会和我的孩子们一起去田间牧羊。有一天，我的儿子对我说：“亲爱的母亲！（先知）穆罕默德 ﷺ 拥有无上的**荣耀**——无论他去哪片田野，那片田野都会变得郁郁葱葱；在阳光下，总有一片云为他遮荫；他的脚不会在沙子上留下任何痕迹；石头在他的脚下变得像生面团一样柔软，上面会留下脚印；田间的动物会亲吻他的受主福佑的脚。”¹

待在巴努萨德部落的持续时间及返回

尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 和她的家人每时每刻都一直在观察全能的真主的最后的使者 ﷺ 带来的福赐。他¹直从他那里获得宗教上的福赐，并借助他塑造了自己的命运。

很快两年过去了。尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 按照约定给他断了奶，然后把他带到了他的母亲——尊贵的阿米娜 رضى الله عنها 那里。尊贵的阿米娜 رضى الله عنها 根据自己的经济能力送了一些礼物给尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 。看到受主喜爱的先知 ﷺ 带来的福赐，尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 强烈希望他在她的部落中与她一起度过更多的时间。

巧合的是，就在同一天，一种流行病在麦加爆发了。尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 说服了尊贵的阿米娜 رضى الله عنها 把受主喜爱的先知 ﷺ 送到她的部落多待一段时间，这样他就可以远离那种流行病。

¹ Al-Kalaam al-Awdah fi Tafseer Alam Nashrah (Anwar-e-Jamal-e-Mustafa), 第 107-109 页, 摘要

就这样，尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 发自内心的愿望得到了满足，她的家再次被尊贵的阿米娜 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的至爱照亮了，由于受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的受主福佑的存在，她的家再次成为了慈悯和福赐的中心。

他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在巴努萨德部落待了大约四年。他在那里和他的同乳兄弟姐妹一起牧羊。把山羊带到牧场后照料它们是几乎所有的先知 عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام 的圣行。通过他的这一行为，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在他的童年时期就显露了他的先知特质之一。

当 Shaq-e-Sadr 第一次发生在巴努萨德部落时，尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 很担心。因此，尊贵的哈丽玛 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 把他带到了尊贵的阿米娜 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 那里，把他交给了她。从那以后，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 开始由他的母亲抚养。

Insert image

Shaq al-Sadr 的意思是破开胸膛。天使们破开了全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的受主福佑的胸膛，取出了他的受主福佑的心脏并清洗了它。这一行动被称为 Shaq-e-Sadr。在他的受主福佑的一生中，这种行动一共进行了四次。第一次是在他四岁的时候，第二次是在他十岁的时候，第三次是在他四十岁的时候，第四次是在他去登霄之前。巴努萨德的这个山谷（如图所示）是破开胸膛发生的所在地。

第三章

受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的童年晚期

他亲爱的母亲的悲伤离世

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 六岁时，他的母亲带他到麦地那去见他父亲的外祖一家。尊贵的乌姆·艾曼 رضى الله عنها 在这次旅行中跟他们同行。她是他父亲的女仆。

返回时，受主喜爱的先知 ﷺ 的母亲在阿布瓦¹ 去世了，并被埋在了那个地方。他的父亲更早的时候就去世了，现在他的母亲也去世了。尊贵的乌姆·艾曼 رضى الله عنها 擦干了他的眼泪，安慰了他，把他带回了麦加，然后把他交给了他的祖父——尊贵的阿卜杜勒·穆塔利卜 رضى الله عنه。

他的父母去世之后

在他的父母去世之后，受主喜爱的先知 ﷺ 由他的祖父抚养，他的名字是阿卜杜勒·穆塔利卜 رضى الله عنه。他是麦加的首领。他非常爱他的受主福佑的孙子，一直把他带在自己身边，他总是让他和自己坐在一起，总是亲自给他食物，晚上总是让他睡在自己身边。

¹ 阿布瓦是位于麦加和麦地那之间、朝向大海的一个山谷。它距离麦加差不多 261 公里，距离麦地那差不多 222 公里。在阿布瓦山谷也发生了一次战役，但没有发生战斗。如今，阿布瓦山谷被称为 Khuraibah。

卡巴天房周围的院子里放着一把特殊的椅子供阿卜杜勒·穆塔利卜 رضى الله عنه 坐。即使是高官显贵也没有勇气踏上去，但当全能的真主的最后的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 到来时，他会毫不犹豫地走上前去，并坐在他祖父的座位上¹。当他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 八岁时，他的祖父也去世了。²

在此之后，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 由他的叔父阿布·塔利卜抚养。关于他的受主福佑的童年时期，阿布·塔利卜说：“我从来没有见过受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 说谎，或欺骗任何人，或伤害任何人，或和不礼貌的孩子玩，或说话不礼貌。他总是举止高贵，品性高洁，说话温和，极其虔诚，非常有节制。”³

童年时期的更多福赐

在他八岁时，受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的叔父阿布·塔利卜承担起了监护他的责任。当他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 去了他的叔父家后，他的叔父也**开始**获得无数的恩惠和福赐。阿布·塔利卜爱他胜过爱自己的孩子，他不会让他**离开**自己的视线。

阿布·塔利卜说：“**每**当我的孩子们（在受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 来之前）吃饭的时候，他们就无法吃饱，但是自从穆圣 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ **开始**和他们一起吃饭后，所有的孩子都能吃饱了，因此**每**当我想给我的孩子们食物的时候，我就会说：‘停！等我的孩子（穆罕默德 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ）到了后，再**开始**吃饭。’”

¹ Al-Seerat-un-Nabawiyah, 卷1, 第306 页

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第306 页

³ Seerat-e-Mustafa, 第83 页

同样，**每**当他想给他的孩子们喂奶时，他会先让受主喜爱的先知 ﷺ 喝，然后再给他的孩子们喝（所有人都能喝够）。如果他的任何一个儿子先喂奶，所有的奶都会被那一个孩子喝完。看到这些后，阿布·塔利卜说：“穆罕默德 ﷺ 啊！你带来了多么好的福赐啊！”¹

也门之旅

当受主喜爱的先知 ﷺ 十岁时，他和他的叔父祖拜尔去了也门。在路上，发生了一件很奇怪的事。

有一头骆驼在阻止人们通过一个山谷。当骆驼看到受主喜爱的先知 ﷺ 时，它坐下来，**开始**用它的胸膛摩擦地面。受主喜爱的先知 ﷺ 从他自己的骆驼上下来，然后骑上了它。当他 ﷺ 到达山谷的另一边时，他离开了那头骆驼。

当他 ﷺ （从也门）返回时，他看到山谷已被水淹没了。他 ﷺ 让古莱什族人跟着他。他 ﷺ 进入了山谷，所有的古莱什族人都跟随着他。全能的真主使那些水干涸了。当那些人回到麦加后，他们向**每**一个人讲述了这件事。听说这件事后，人们说这个孩子的卓越是无与伦比的。²

去往黎凡特的第一次商务旅行

当受主喜爱的先知 ﷺ 十二岁时，他和他的叔父

¹ Dalaa'il-un-Nubuwwah, 卷1, 第95 页

² Subul al-Huda War-Rashad, 卷2, 第139 页

阿布·塔利卜一起去往黎凡特，这是他去往黎凡特的第一次商务旅行。当商队到达布斯拉市时，他提到了一个被叫作巴希拉、真名叫巴吉斯的修道士。他通过先知身份的标志认出了受主喜爱的先知 ﷺ。他握着他 ﷺ 的手做了如下宣告：“他是众世界的领袖；他是众世界的主的使者；全能的真主将派遣他作为 **رحمة للعالمين**（即，对众世界的慈悯）。”

然后他为受主喜爱的先知 ﷺ 和商队的人安排了一顿饭。那个修道士在吃饭的时候看到了先知身份的更多标志。他对阿布·塔利卜说：“不要带他去黎凡特。如果黎凡特人通过先知身份的标志认出了他，他们将设法暗杀他。”

因此，他 ﷺ 从那里返回了。那个修道士还给了他一些食物供他们路上吃。¹

更多的商务旅行

全能的真主的最后的使者 ﷺ 进行了很多次商务旅行。十岁时，他和他的叔父祖拜尔·本·阿卜杜勒·穆塔利卜因商务去了也门²。他 ﷺ 为尊贵的赫蒂彻 **رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهَا** 进行了多次商务旅行，其中两次也是去往也门³。

据传述，尊贵的赫蒂彻 **رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهَا** 因为生意曾两次派他去朱拉什（也门的一个地方），每次去都给他安排了一头母骆驼。⁴

¹ 提尔米济圣训集，卷5，第356-357页，圣训3640

² Subul al-Huda War-Rashad, 卷2，第139页

³ 也门和麦加之间的距离约为1034公里。

⁴ Mustadrak, 卷4，第178页，圣训4887

参与 Hilf-ul-Fudool

一个来自祖拜达的人来麦加卖他的货物。有一个叫奥斯·本·瓦伊勒的人从他那里买了货物，但他没有付钱。这个商人向一些部落寻求帮助，但没有一个部落帮助他。然后他爬上了阿布·古贝斯山¹，向大家请求帮助。因此，一些热爱和平的人发起了一场改革运动。

重要的首领们聚集在阿卜杜拉·本·尤德安的家里，在那里受主喜爱的先知 ﷺ 的叔父祖拜尔·本·阿卜杜勒·穆塔利卜 رضى الله عنه 建议他们达成一个共同协议。古莱什族的首领们达成了一项协议，并下定决心要根除动乱，保护旅行者，帮助穷人，支持被压迫者，让残忍的人承担责任。

穆圣 ﷺ 也参与了这个协议。即使在宣布先知身份之后，受主喜爱的先知 ﷺ 也会表达他因曾参与这个协议而产生的喜悦之情：“我因为这个协议感到非常高兴，如果有人给我红骆驼用来交换这个协议，我不会感到这么高兴。即使今天有受欺压的人依据这个协议向我寻求帮助，我也乐意帮助他。”²

这个协议被称为 Hilf-ul-Fudool。之所以取这个名字，是因为很久以前在麦加达成了一项协议，而促成这项协议的所有人的名字都是 Fadl。由于这个原因，它被命名为 Hilf-ul-Fudool，即，由几个名字为 Fadl 的人达成的协议。³

¹ 阿布·古贝斯山位于禁寺外，靠近萨法山和玛尔瓦山。凭借神的命令，这是世界上被创造的第一座山。这座山也被称为“Al-Ameen”。(Tafsir ad-Durr al-Manthur, 卷2, 第266页, Balad al-Amin, 第206页)

² Al-Raud-ul-Unuf, 卷1, 第242-244页

³ Seerat-un-Nabawiyah by Ibn-e-Hishaam, 卷1, 第265页

第四章

受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的青年时期

去往黎凡特的第二次商务旅行

全能的真主的最后的使者 ﷺ 从一开始就拥有令人赞叹的品格。当他 25 岁的时候，他就因他的真诚和正直而在各地备受推崇。他以“**萨迪克**”（诚实的）和“**阿敏**”（值得依赖的）而闻名于麦加。

有一个名叫赫蒂彻的受人尊敬且富有的麦加贵妇人。她需要一个诚实的人——可以把她的货物运到黎凡特去售卖，然后把利润带回来给她。

当她听到人们对他的诚实可靠的高度评价时，她给他捎了个信，说：“你把我的货物运到黎凡特去吧。我会付给你比付给别人多一倍的钱。”

穆圣 ﷺ 接受了她的这个请求，带着她的货物动身去往黎凡特。尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 的奴隶麦萨拉在这次旅行中跟他同行，负责服侍他。

当穆圣 ﷺ 再次到达黎凡特的名城布斯拉时，他 ﷺ 在一个名叫纳斯图拉的修道士的礼拜场所附近休息了一下。那个修道士已经认识麦萨拉了。因此，他来到他身边，指着受主喜爱的先知 ﷺ 问：“那棵树下的人是谁？”麦萨拉回答说：“他是麦加的一个居民，属于巴努哈希姆部落；他的名字是‘**穆罕默德**’，称谓是‘**阿敏**’”。

那个修道士说：“除了一个先知，没有人在那棵树下停留过。”他接着问：“他的眼睛一直泛红吗？”

麦萨拉回答说：“是的，一直泛红。”

听了这话，纳斯图拉说：“他是全能的真主的最后的先知。我在他身上能看到我在《讨拉特》和《宰逋尔》中读到的所有那些标志。我真希望他（ﷺ）宣布他的先知身份的时候我还活着。如果我还活着，我将全身心地帮助他，用我的一生为他服务。麦萨拉啊！我建议你永远不要离开他，要一直服侍他，因为全能的真主已赐予他先知身份。”

受主喜爱的先知 ﷺ 在卖完货物后很快就回来了。当他的商队到达麦加时，尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 正坐在自家的屋顶上。她看到两个天使正给全能的真主的最后的使者 ﷺ 遮挡阳光。这一幕对尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 产生了深远的影响。

几天之后，当她和她的奴隶麦萨拉讨论这件事时，他告诉她他在整个旅途中都看到了这样的场景。然后，麦萨拉讲述了他看到的关于受主喜爱先知 ﷺ 的真诚和正直、善待他人、同情他人、对事态的理解和商业头脑的令人惊奇的场景。他还提到了修道士纳斯图拉是如何衷心地表达他对受主喜爱的先知 ﷺ 的热爱，以及他对他的预言。

听到这些，尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 对受主喜爱的先知 ﷺ 产生了极大的崇敬和忠诚。

与尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 结婚

尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 是麦加的一位富有且非常可敬的贵妇人。她属于古莱什部落的分支巴努阿萨德·本·阿卜杜勒·乌扎。在三代

之上，她的血统和受主喜爱的先知 ﷺ 的血统是连接在一起的。¹

麦加人因为她的贞洁而称她为“塔希拉”，即，“贞洁者”。那时她 40 岁。她结过两次婚，两任丈夫都去世了。有非常富有的人向她求婚，但她拒绝了他们，并决定不再结婚。

然而，在听说了受主喜爱的先知 ﷺ 的高尚的品格、习惯、福赐和惊人的事件之后，她的心倾向于嫁给他。她请来了全能的真主的最后的使者 ﷺ 的姑母尊贵的萨菲亚 رضى الله عنها，她是阿瓦姆·本·胡韦利德—尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 的兄弟的妻子。

尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 请来了尊贵的萨菲亚 رضى الله عنها，打听到了关于受主喜爱的先知 ﷺ 的个人信息。然后，在黎凡特之旅回来后的差不多三个月后，她向他求婚了。

尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 自己提到了她喜欢他的原因：“我喜欢他是因为你的高尚品格和真诚。”

受主喜爱的先知 ﷺ 向他家族的长辈和他的叔父们提及了这个求婚。他们接受了这个求婚。受主喜爱的先知 ﷺ 举行了尼卡，他的叔父阿布·塔利卜在他的尼卡过程中做了“呼图白”（讲道），并从他自己的财产中拿出了 20 头骆驼作为聘礼。²

¹ Faizan-e-Khadija-tul-Kubra, 第 35-38 页

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 370 - 376 页, 摘要

尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 服侍了受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 差不多 25 年。他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在她在世时没有娶任何其他女人。除了穆圣 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的一个儿子—尊贵的易卜拉欣 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 之外，他的其他所有孩子都是尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 所出。尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 为受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 献出了她的所有财产，她一生都在服侍他。

在卡巴天房的建造中的作用

当全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 35 岁时，由于下了一场大暴雨，洪水进入了卡巴天房，对建筑造成了极大的破坏，部分建筑倒塌了。古莱什族人决定在拆毁整座建筑后，重建一座坚固的门更高、也带屋顶的卡巴建筑。¹

因此，古莱什族人一起**开始**了这项建筑工作。受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 也参与了这次建造，并为此带来了石头。

不同的部落将卡巴天房的建筑分成了不同的部分后各自负责一个部分，但放置黑石的时间到来时，部落之间出现了强烈的分歧。

Insert image

这些是黑石的图像。黑石是跟尊贵的阿丹 عَلَيْهِ السَّلَام 一起从天堂降下的一块石头。触摸或亲吻这块石头可以消除罪恶。阿拉伯人认为这块石头是非常神圣。直到今天，这块石头还镶嵌在卡巴天房的墙上。

¹ Seerat al-Halbiyyah, 卷 1, 第 204 页, 摘要

每个部落都想拥有放置黑石的荣誉。（他们的态度是，）如果某个部落成为他们获得该荣誉的障碍，他们就会用剑来抗击。

他们花了四天时间讨论由谁放置黑石。为了解决这一纷争，一位老人建议说：“我们让明天早上最先进入卡巴天房的人来决定这件事。无论他做什么决定，所有部落都要接受。”所有的部落都就此达成了一致意见。

一切赞颂归于真主 عَزَّوَجَلَّ！（第二天早上）第一个进入卡巴天房的人是受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ。看到他，他们都欣喜若狂，并且说：“他是阿敏。无论他做什么决定，我们都将接受。”

受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 以他的伟大的智慧解决了这场纷争，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 说：“想要放置黑石的部落应该各选一个首领。”

他们选了各自的首领。然后，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 摊开了他的受主福佑的披肩，把黑石放在了上面，并告诉首领们，他们应该通过握住披肩抬起黑石。

所有首领都照做了。当黑石被抬到它应该被放置的位置时，受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 举起了这颗神圣的石头，用他的受主福佑的双手把它放置到了它的位置上。就这样，凭借受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的智慧，纷争和冲突的火焰熄灭了，这给每个人的心带来了欢乐和幸福。¹

¹ Seerat al-Nabawiyyah, 卷2, 第13, 摘要

他到目前为止的高尚的品格

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在整个一生中，即使是在宣布先知身份之前，都是高尚的品格和习惯的典范。无论是真实、正直、忠诚、守信、尊老爱幼、同情弱者、善良、慷慨、为他人祝福、仁慈，还是温和，他 ﷺ 在每一个善行和习惯上都是无与伦比、无可匹敌的。他 ﷺ 没有任何坏习惯，比如贪婪、欺骗、说谎、背信弃义、喝酒、跳舞、唱歌、抢劫、偷窃、说话下流等在蒙昧时代（前伊斯兰时期）非常普遍的坏习惯。事实上，即使在当时堕落的阿拉伯社会，他的高尚、诚实、可信和真诚也广受赞誉。

麦加人因为他的高尚品格而对他特别尊敬。他到了 40 岁，但一直没有做过任何不道德的、异教的或无知的事情。

那时候偶像崇拜在麦加非常普遍，甚至在神圣的卡巴天房就有 360 个偶像被人们崇拜着，但他 ﷺ 从来没有在偶像前面鞠躬。

他 ﷺ 以前的生活的卓越之处在于，在他宣布先知身份之后，他的敌人尽其所能想要在他的各个人生阶段中找出即便是一个小小的瑕疵，或证明他到目前为止的生活中有任何弱点，以便他们可以玷污穆圣 ﷺ 的荣誉和尊严，并证明他在人们面前是低人一等的，然而，即便他的成千上万的敌人在这一点上都没有成功，他的高尚品格是无可指摘的。

因此，他一宣布他的先知身份，幸运的人们就在诵念他的“卡利玛”（清真言）后忠诚于他。

第五章

神的启示和宣传伊斯兰教的各个阶段

在希拉山洞中崇拜

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 到了 40 岁时，他身上发生了一个新的转变。由于对全能的真主的喜爱和崇拜全能的真主的热情，他离开了他在麦加的忙碌的生活，去了一个山洞。

在希拉山洞里，他 ﷺ 会独自一人待着并专注于崇拜全能的真主。希拉山洞位于离神圣的卡巴天房不远的地方，他 ﷺ 会带着用于很多天的食物去希拉山洞，并在山洞中的宁静的环境中忙于崇拜和冥想。当食物耗尽后，他有时会自己回家去取，有时尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 会把食物送到那里。

这个明亮的山洞至今仍然以其原始状态存在着。

启示的开始和先知身份的宣布

启示开始于真实的梦。无论受主喜爱的先知 ﷺ 在夜间睡觉时做了什么梦，之后梦的解释都会清楚得像白昼的明亮和太阳的光亮一样。

在这样的状态下，六个月过去了。在受主福佑的斋月里，当他 ﷺ 隐居在希拉山洞时，有一天晚上，众天使的首领

大天使吉卜利勒 ﷺ 以启示的形式带来了全能的真主的第一条尊贵的启示¹。

然后神的启示暂停了一段时间。过了一段时间之后，有一天，当受主喜爱的先知 ﷺ 要去某个地方的时候，有个声音叫他说“**穆罕默德啊**”。当他仰望天空时，他看到曾经来到山洞的大天使吉卜利勒 ﷺ 正坐在天地之间的一张椅子上。

他 ﷺ 感到非常恐惧。他回到家里躺了下来，用毯子盖住了自己。就在那个时候，以下的《古兰经》经文被降示了：

يَا أَيُّهَا الْمَدِينُ ۖ قُمْ فَأَنذِرْ ۚ وَرَبَّكَ فَكَبِّرْ ۚ وَثِيَابَكَ فَطَهِّرْ ۚ وَالرُّجْزَ
فَاهْجُرْ ۚ

裹着披肩的人（即先知穆罕默德）啊！你当站起来，你当警告，你当颂扬你的主宰，你当让你的衣服保持洁净，你当远离偶像。²

Insert image

希拉山洞位于努尔山上，距离禁寺约 4 公里。这个山洞离地面大约有 350 米。这个山洞的一个特别之处是人可以从这个山洞直接看到神圣的卡巴天房。它所处的角度使太阳光无法进入山洞。这个洞穴长约 4 米，宽约 1.5 米。穆圣 ﷺ 的祖父——尊贵的阿卜杜勒·穆塔利卜 رضى الله عنه 也会在受主福佑的斋月来这个山洞做崇拜功修。即使在今天，幸运的先知的信徒们也会通过参观这个山洞来抚慰他们的心灵和眼睛。

¹ Irshad-us-Saari, 卷 1, 第 103 页, 圣训 3 之下

² 《古兰经》译文(卷 29, 《裹着披肩的人章》, 第 1 至 5 节)

收到他的主的这一命令后，受主喜爱的先知 ﷺ 下定决心要举起真理的旗帜，用一神论（“陶希德”）的光辉照亮这个世界。¹

宣传伊斯兰教的开始和第一阶段

开始时，全能的真主的最后的使者 ﷺ 私底下邀请了那些他信任的、熟悉他的情况的人加入伊斯兰教。在这样的情况下，尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا 是第一个归信伊斯兰教的女人，尊贵的阿布·伯克尔 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 是第一个归信的自由的男人，尊贵的阿里·本·阿布·塔利卜 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 是第一个归信的男孩，尊贵的扎伊德·本·哈里沙 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 是第一个归信的被释放的奴隶，尊贵的比拉尔 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 是第一个归信的奴隶。²

这种宣传伊斯兰教的行为继续秘密地进行着。就像口渴的人冲向新鲜的凉水一样，幸运的人们虔诚而迅速地接受真理（伊斯兰教）的邀请。

在三年的时间里，形成了一个穆斯林团体。在这段时间里，受主喜爱的先知 ﷺ 也待在了 *Dar al-Arqam*——他教育并指导穆斯林的地方。³

宣传伊斯兰教的第二阶段

三年后下面这节经文被降示了：

¹ 布哈里圣训实录，卷1，第9页，圣训4

² *Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib*，卷1，第115页

³ *Seerat-ul-Halbiyyah*，卷1，第402页

وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ ﴿٢٣﴾

（我喜爱的先知啊）你当警告你的近亲。¹

在这节受主福佑的经文中，受主喜爱的先知 ﷺ 被命令也邀请他的近亲归信伊斯兰教。所以，有一天，他 ﷺ 站在萨法山的山顶上，召集了古莱什族人。当古莱什部落的所有人都聚集后，全能的真主的最后的使者 ﷺ 说：“我的族人们啊！如果我告诉你们，有一支军队正躲在这座山后面，准备攻击你们，你们会相信我吗？”

他们异口同声地回答说：“会，当然相信。我们会相信你，因为我们一直认为你是诚实可信的。”

然后，受主喜爱的先知 ﷺ 说：“那我说，我是在让以神的惩罚警告你们，如果你们不接受信仰，你们将遭受全能的真主的惩罚。”

古莱什族人听见这话，都很不高兴，并离开了。他的叔父阿布·拉哈卜也在他们中间。他开始说反对受主喜爱的先知 ﷺ 的粗鲁无礼的话。受主喜爱的先知 ﷺ 没有回应他的无礼，但全能的真主降示了尊贵的《古兰经》中的一个完整的章节来谴责那个邪恶的亵渎者。²

宣传伊斯兰教的第三阶段

在宣布先知身份后的第四年，下面这节出自《石谷章》的经文

¹ 《古兰经》译文（卷19，《众诗人章》，第214节）

² 布哈里圣训实录，卷3，第294页，圣训4770

被降示了：

فَاَصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَاَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ﴿٩٣﴾

你只当公开宣告你所奉的命令并避开以物配主的人。¹

在这节受主福佑的经文中，全能的真主命令祂喜爱的先知 ﷺ 公开地向每一个人宣传伊斯兰教。此后，受主喜爱的先知 ﷺ 开始了公开地宣传伊斯兰教并反对以物配主和偶像崇拜。在这样的环境下，整个古莱什族或者更确切地说是整个阿拉伯半岛都开始反对他。²

Insert image

从卡巴天房去往努尔山上的希拉山洞的路

¹ 《古兰经》译文(卷14,《石谷章》,第94节)

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第462页

第六章

不信道者的压迫及迁移至阿比西尼亚

不信道者对受主喜爱的先知 ﷺ 的压迫

受主喜爱的先知 ﷺ 一开始公开地宣传伊斯兰教，他就遭受到了残酷的对待和压迫。由于巴努哈希姆氏族的预期的报复和与他们开战的可能性，不信道者没能使全能的真主的最后的使者 ﷺ 殉道，但他们对他进行了无限制的压迫。

他们称他为预言者、术士、疯子；他们说针对他的无礼的话，说嘲笑他的言论，有时朝他扔垃圾，有时把动物的血泼到他的受主福佑的门前，有时在他要经过的路上插上尖刺，有时以他的受主福佑的身体为攻击目标。

有一次，当受主喜爱的先知 ﷺ 在禁寺叩头时，一个名叫乌克巴的不信道者把一头骆驼的内脏放在了他的受主福佑的背上。不信道的人们看到后**开始**哄堂大笑。然后，尊贵的法蒂玛 رضى الله عنها 挺身而出，把内脏从他身上拿走了。¹

有一次，受主喜爱的先知 ﷺ 又在禁寺做礼拜，那个叫乌克巴的不信道者把一条披肩套在了他的脖子上，并用力地拉扯，以至于他 ﷺ **开始**感觉呼吸困难。尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضى الله عنه 看到后上前推**开**了那个不信道者。后来，不信道的人们也折磨了尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضى الله عنه。²

¹ 布哈里圣训实录，卷1，第193页，圣训520

² 布哈里圣训实录，卷2，第575页，圣训3852

不信道者对受主福佑的圣门弟子的残暴行为

除了全能的真主的最后的使者 ﷺ 之外，不信道者也在压迫受主福佑的圣门弟子这件事情上跨越了所有的界限。

有一次，尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضي الله عنه 开始在卡巴天房讲道。多神教徒和不信道者看到后猛烈地攻击了穆斯林。他们殴打了尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضي الله عنه，打得他满脸是血。他的鼻子和耳朵也都被血覆盖了，他的脸被打得让人认不出来了。尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضي الله عنه 昏迷了过去，且昏迷了很长时间。¹

尊贵的卡巴布 رضي الله عنه 在只有很少人归信伊斯兰教的时候就归信了伊斯兰教。古莱什族人狠狠地折磨了他。他们折磨他到了这样的程度——有一次他们迫使他躺在燃烧着的煤炭上，然后让一个人站在他的胸膛上，那个人一直站在他的胸膛上，直到燃烧着的煤炭因为他背上的肉融化而熄灭。那些煤炭留下的疤痕一辈子都留在了他的背上。在尊贵的奥马尔·法鲁克·阿扎姆 رضي الله عنه 做哈里发期间，有一次，他看到了他背上的那些疤痕，他 رضي الله عنه 感到非常难过，并哭泣起来。²

尊贵的比拉尔 رضي الله عنه 会被人用绳子绑住脖子并被拖着穿过各个市场。他会被用棍子不停地殴打。在炎热的下午，他会被要求躺在灼热的沙子上，然后他的胸口会被放上一块很重的石头，以至于他的舌头会不自觉伸出来。即使在这样的状态下，他也会提出“阿哈德阿哈德”的口号。³

¹ Tareekh Ibn-e-Asakir, Raqm 3398, 卷 30, 第 49 页

² Tabaqaat Ibn-e-Sa'd, Raqm 43, 卷 3, 第 122 - 123 页

³ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 498 页

不仅男人们会受到折磨和压迫，那些归信了伊斯兰教的女人们也会面临艰难困苦。尊贵的苏玛亚 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا，尊贵的阿马尔·本·亚西尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا 的母亲，是第一位为伊斯兰教牺牲生命的那个幸运的女人。她是阿布·贾赫勒用长矛杀死的一位老妇人。¹

她有幸成为了伊斯兰教的第一位女性烈士。

迁移至阿比西尼亚

当麦加的不信道者不但没有停止伤害穆斯林，反而**开始**变本加厉时，全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 允许了他的忠诚的同伴们迁移到阿比西尼亚²。³

阿比西尼亚国王纳贾希那时候是一个基督教徒。他是一个公正而宽厚的人。因此，在宣布先知身份后的第五年，一个由 11 个男人和 4 个女人组成的车队离开了他们喜爱的故土，迁移到了阿比西尼亚。

这被称为第一次迁移。几天后，更多的男的和女的圣门弟子迁移到了阿比西尼亚，以至于迁移到阿比西尼亚的人数上升到了 82 人。⁴

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第496 页

² 现在的非洲国家埃塞俄比亚的一些地区被阿拉伯人称为阿比西尼亚。阿比西尼亚国王纳贾希是那里的统治者，后来他有幸归信了伊斯兰教。他的圣祠位于埃塞俄比亚。

³ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第502 页

⁴ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第31 页

看到这种情况后，古莱什族派了一个代表团去见阿比西尼亚国王，坚持要求国王把穆斯林交给古莱什族，但不信道的人们的这些努力都没有成功。¹

迁移到阿比西尼亚的路线图

Insert image

在阿比西尼亚纳贾希清真寺

¹ *Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib*, 卷 1, 第 506 页

第七章

抵制和悲伤年

阿比·塔利卜山谷的围困

麦加的不信道者幻想他们会凭借他们的野蛮的暴行和压迫终止或削弱伊斯兰运动，但尽管他们尽了一切努力，穆斯林的人数一直在增加。由于这种情况，古莱什族被激怒了。

古莱什族的所有首领和麦加的其他不信道者制定了一个计划——他们将完全抵制全能的真主的最后的使者 ﷺ 和他的氏族。按照这个计划，古莱什族的所有部落都达成了以下的协议：

“任何人都不能与巴努哈希姆氏族联姻，任何人都不能与他们做任何交易，任何人都不能与他们社交或交谈、或向他们道‘赛俩目’、或与他们会面，直到巴努哈希姆氏族把受主喜爱的先知 ﷺ 交给我们。任何人都应该让他们获得任何食物供给。”

曼苏尔·本·伊克拉玛写下了这个协议，古莱什族的所有首领都签了字，然后他们把它挂在了卡巴天房里面。

除了阿布·拉哈卜以外，巴努哈希姆的所有人都被围困在现在被称为阿比·塔利卜山谷的一个峡谷内。仅仅因为亲属关系而与受主喜爱的先知 ﷺ 在一起的非穆斯林也在他们之中。¹

¹ Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷2, 第12至14页

巴努哈希姆氏族的所有人在那个峡谷中待了三年。这三年是如此的艰难，以至于巴努哈希姆氏族的人们会吃树叶和煮熟的野兽皮。由于饥饿，小孩子们会大声地哭泣，以至于在很远的地方都能听到他们的哭声，但是这些铁石心肠的不信道者在峡谷的四面都设置了守卫，这样任何食物供给都无法进入峡谷。¹

三年就在这样的情形下过去了，全能的真主向祂喜爱的先知 ﷺ 传达了以下消息：“白蚁已经啃噬并毁坏了那个协议，以至于上面除了全能的真主的尊名以外，什么也没有留下。”

受主喜爱的先知 ﷺ 把这个消息告诉了阿布·塔利卜，阿布·塔利卜去了古莱什族的不信道者那里并说：“古莱什族的团体啊！我侄子告诉了我这样的消息。你们把你们的协议拿来吧！如果这个消息是真的，你们就停止这一压迫行为；如果这个消息是假的，我就将把我的侄子交给你们。”

他们同意了。当他们到了那里看到那个协议的时候，他们惊呆了，因为事实与受主喜爱的先知 ﷺ 所说的完全一致。²

悲伤年

在宣布先知身份后的第十年，阿比·塔利卜山谷的围困结束不久之后，全能的真主的最后的使者 ﷺ 的叔父阿

¹ Seerat-e-Mustafa, 第139

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第37, 摘要

布·塔利卜去世了。受主喜爱的先知 ﷺ 为阿布·塔利卜的去世感到非常悲痛。¹

在阿布·塔利卜去世后不到一个星期，他的妻子尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 也去世了。在麦加，这两个人是与他非常亲近的人。他们在**每**一个阶段都支持并帮助了他。

当受主喜爱的先知 ﷺ 在不信道和多神论的黑暗中点燃了一神论（“陶希德”）的火焰时，不信道的人们对他非常傲慢无礼，在这些艰难时期，这两个人都支持并庇护了他。

他们在同一年的很短的时间内相继去世，这使先知 ﷺ 深感悲痛。因此，他 ﷺ 把这一年称为 *Aam-ul-Huzn*，即，“悲伤年”。

Insert image

阿比·塔利卜山谷的一张旧图。现在这个地方已经被纳入了禁寺范围内。

尊贵的赫蒂彻·库布拉 رضى الله عنها 的受主福佑的圣祠的一张旧图

¹ *Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib*, 卷2, 第38

第八章

塔伊夫之旅及迁移至麦地那

塔伊夫之旅中的事件

在尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 和阿布·塔利卜去世之后，不信道者的压迫和暴虐甚至进一步增加了。由于他们的这种行为，受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 认为，如果他去塔伊夫并在那里宣传伊斯兰教，如果他们的首领们归信了伊斯兰教，那么，这将增强穆斯林的实力和力量。想到这些，他打算前往塔伊夫。

他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 徒步出发前往了塔伊夫。陪同他的只有他的奴隶尊贵的扎伊德·本·哈里沙 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ。到达塔伊夫后，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 休息了几天，然后会见了塔伊夫的首领们。

他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 邀请了三个首领——阿卜杜·雅利勒和他的两个兄弟马苏德和哈比卜——加入伊斯兰教，但他们拒绝了他的邀请，他们不仅嘲笑他，而且让塔伊夫的邪恶的、爱惹事生非的人追赶他，他们聚集成了一队人，开始追赶他。

他们会说嘲笑他的话，说伤风败俗的话，喊着他们的偶像的口号追赶他，他们甚至开始向他扔石头。

他们瞄准他的受主福佑的脚扔了很多石头，导致他的受主福佑的脚受伤并开始流血了。他的受主福佑的脚流了很多血，以至于他的受主福佑的鞋子上满都是血。为了保护他，他的奴隶——尊贵的扎伊德·本·哈里沙 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ，挡在了他的前面，用自己的身体承受了石头的攻击，因此他也浑身是血。

当受主喜爱的先知 ﷺ 痛得坐下来时，爱惹事生非的人中的一个就会走上前，无情地摇晃他，迫使他站起来并**开始**走路。当他 ﷺ **开始**行走时，那些残忍的人又**开始**用石头砸他，辱骂他，拍手并嘲笑他。

最后，他 ﷺ 和扎伊德·本·哈里沙 رضى الله عنه 一起躲避在附近的一个葡萄园里。那是乌特巴·本·拉比阿的果园，他是一个有名的不信道者和敌人。看到受主喜爱的先知 ﷺ 的状况后，甚至他都**开始**仁慈地看着他。他通过他的奴隶送去了一串葡萄，受主喜爱的先知 ﷺ 接受了。

在听了受主喜爱的先知 ﷺ 的话后，带来葡萄的基督教徒奴隶阿达斯在他面前接受了信仰，并**开始**亲吻他的受主福佑的手和脚。¹

Insert image

这是位于塔伊夫的阿达斯清真寺。据说这是受主喜爱的先知 ﷺ 受伤后休息的那个地方。记住，塔伊夫是一个距离麦加约91公里的城市。它的海拔约为5500英尺。这里的天气非常宜人，不像阿拉伯其它地区那么热。塔伊夫的葡萄和蜂蜜非常有名。它是第一个被城墙包围的阿拉伯城市。

最艰难的一天

多年之后，有一次，尊贵的阿伊莎 رضى الله عنها 问全能的真主的最后的使者 ﷺ：“对你来说，还有比武侯德战役期间更艰难的日子吗？”受主喜爱的先知 ﷺ 回答说：“是的，阿伊莎！对我来说，我在塔伊夫邀请首领阿卜杜·雅利勒加

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第49至56页

入伊斯兰教的那天甚至比武侯德战役期间还要艰难。他没有接受加入伊斯兰教的邀请，塔伊夫的居民用石头砸了我。我怀着悲痛的心情一直低着头走路，走到了 Qarn al-Tha' alib，在那里我恢复了呼吸。到了那里，当我抬起头来时，我看到一片云正在为我遮阳。大天使吉卜利勒 ﷺ 在那片云中呼唤我并说：‘全能的真主听到了你的民族的回答，现在山岳天使正在你的庭上，他可以执行你的命令。’然后，山岳天使向我道了‘赛俩目’，并谦恭地说：‘穆罕默德啊（ﷺ）！全能的真主派遣我到你这里来，以便我执行你下的任何命令。如果你让我把阿布·古贝斯山和 Qa' iqa' an 这两座大山翻转过来放在这些不信道的人们身上，我就会照做。’”听到这些，受主喜爱的先知 ﷺ 回答说：“不，我更希望全能的真主从他们的后代中创造出只崇拜全能的真主而不以物配主的仆人。”¹

精灵归信了伊斯兰教

全能的真主的最后的使者 ﷺ 从这次的塔伊夫之旅回来的路上，他停留在了一个叫纳克拉的地方。当他 ﷺ 在礼夜间拜时诵念尊贵的《古兰经》时，一群来自 Naseebayn 的精灵来到他身边，在聆听他诵念尊贵的《古兰经》之后都成为了穆斯林。然后那些精灵返回了他们的部族，向他们宣传了伊斯兰教。因此，麦加的许多大的精灵族群都归信了伊斯兰教。²

在尊贵的《古兰经》中，在《精灵章》中的最初的一些节句中，全能的真主提到了这件事。

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第51 页

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第137 至 138 页, 摘要

伊斯兰之光在神圣的麦地那

在麦加的北边有一座城市，叫“叶斯里卜”，后来被称为“麦地那”¹。当受主喜爱的先知 ﷺ 到了那里之后，它的名字被改为“麦地那”。在宣布先知身份的时候，那里有两个部落—奥斯和哈兹拉吉，还有一些犹太教徒和他们住在一起。

虽然这些人是偶像崇拜者，但他们从犹太教徒那里得知了全能的真主的最后的使者 ﷺ 很快就会到来。就好像他们一直在等待着受主喜爱的先知 ﷺ 的到来，这样他们就可以通过信仰他来装点他们的命运了。

在宣布先知身份后的第十一年，受主喜爱的先知 ﷺ 去了米纳，邀请曾前来参加伊斯兰朝觐的部落。在米纳有一个峡谷，今天的亚喀巴清真寺²就在那里。

当哈兹拉吉部落的六个人来到受主喜爱的先知 ﷺ 那里的时候，他正在那里。受主喜爱的先知 ﷺ 询问了这些人的名字和血统。然后，他 ﷺ 向他们宣读了尊贵的《古兰经》中的若干节句，然后邀请他们加入伊斯兰教。这些人都深受触动。

他们回去的时候对彼此说：“他肯定就是犹太教徒经常谈到的那位最后的使者。因此，不要让犹太教徒先于我们归信伊斯兰

¹ 麦地那的全名是“麦地那·纳比”。这座城市是以伊斯兰教为基础的。先知寺和穆圣 ﷺ 的受主福佑的陵墓就在这里。现在这座城市的面积差不多有 589 平方公里。这座城市距离麦加大约 342 公里，现在是 450 公里的路程。全能的真主的最后的使者 ﷺ 在这里生活了差不多十年。先知的追随者们在这座城市能得到慰藉。

² 亚喀巴在阿拉伯语中的意思是峡谷。

教。”说完这些话，他们都成为了穆斯林，并去了麦地那。在麦地那，他们还邀请了他们的家人和亲戚加入伊斯兰教。

第一次亚喀巴宣誓

第二年，即，在宣布先知身份后的第十二年，在朝觐的场合下，又有来自麦地那的 12 个人秘密地在米纳峡谷归信了伊斯兰教，并向受主喜爱的先知 ﷺ 宣誓效忠了。在伊斯兰教历史上，这次宣誓被称为“第一次亚喀巴宣誓”。

这次宣誓被称为“亚喀巴宣誓”是因为这次宣誓是在亚喀巴附近的米纳山上进行的，它也被称为 Jamra al- ‘Aqabah。¹

他们请求受主喜爱的先知 ﷺ 为他们提供一位老师，教导他们伊斯兰教的诫命。受主喜爱的先知 ﷺ 派了尊贵的穆斯阿卜·本·乌玛尔 رضى الله عنه 和他们一起去麦地那。在麦地那，他挨家挨户地邀请人们加入伊斯兰教，因此，每天都有许多人加入伊斯兰教，伊斯兰教开始逐渐地传播到各个地方。

奥斯部落的首领，尊贵的萨德·本·穆阿兹 رضى الله عنه 也在他的邀请下归信了伊斯兰教。当他归信伊斯兰教后，他的整个奥斯部落族人都成为了穆斯林。²

Insert image

亚喀巴清真寺

米纳

¹ Faizan-e-Siddeeq-e-Akbar, 第 199 页

² Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 140 至 142 页, 摘选

第二次亚喀巴宣誓

这次宣誓后的一年之后，即，在宣布先知身份后的第十三年，在朝觐的场合下，大约有 72 个麦地那人瞒着他们的崇拜偶像的朋友们向受主喜爱的先知 ﷺ 宣誓效忠了，并承诺他们愿意为了保护受主喜爱的先知 ﷺ 和伊斯兰教而牺牲自己的生命和财产、他们的一切。¹

迁移至麦地那

当麦地那有这么多人归信伊斯兰教后，穆斯林似乎找到了一个新的庇护处。受主喜爱的先知 ﷺ 给了受主福佑的圣门弟子们迁移到麦地那的完全的自由。因此，尊贵的阿布·萨拉马 رضى الله عنه 最先迁移了²。在他之后，其他人也开始向麦地那迁移。

当不信道的人们知道这件事后，他们开始尽力阻止他们迁移，但人们继续秘密地迁移，以至于在很短的时间内，许多受主福佑的圣门弟子迁移到了麦地那。现在只有那些要么被不信道者囚禁，要么由于贫穷而无法迁移到麦地那的人留在了麦地那。

因为全能的真主尚未命令全能的真主的最后的使者 ﷺ 迁移，他 ﷺ 仍然留在了麦加。按照他的命令，尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضى الله عنه 和尊贵的阿里 رضى الله عنه 也仍然留在了麦加。

穆圣 ﷺ 向麦地那迁移的路线图

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 143 页, 摘选

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 1, 第 143 页

Insert image

不信道者的会议

整个局势让古莱什族的不信道者们感到非常焦虑。当他们注意到麦地那的人们归信了伊斯兰教，他们的人数在不断地增加，麦加的人们也正在向那里迁移时，他们想，如果受主喜爱的先知 ﷺ 也迁移到那里，那他可能会带着他的支持者的军队入侵麦加。感觉到这一危险后，麦加不信道者的重要的首领们在 Dar-ul-Nadwah 开了一个会。

不信道者中的所有的精英知识分子出席了那次会议。与会者提出了不同的建议，其中阿布·贾赫勒提出的建议得到了大家的认可。他的建议是，每个部落应该选一个年轻人出来并给他一把剑，然后所有这些年轻人应该一起袭击受主喜爱的先知 ﷺ，并 مَعَاذَ اللَّهِ 杀死他。当所有部落的人都参与其中时，巴努哈希姆氏族就无法与任何一个部落作斗争，他们就会同意接受血腥钱了。

他们就此达成了共识，会议结束了。大天使吉卜利勒 ﷺ 奉全能的真主的命令而来，告知了穆圣 ﷺ 这件事，并说：“今晚你不要睡在你的床上，搬到麦地那去吧。”

穆圣 ﷺ 的迁移

晚上，不信道的人们按照他们的计划包围了受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的家，并开始等着他睡觉，以便他们可以袭击他。当时，只有尊贵的阿里 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 在那里。

虽然不信道的人们是受主喜爱的先知 ﷺ 的敌人，但他们绝对相信他的诚信和正直。因此，他们愿意把自己的财物托付给他。即使在那个时候，还有许多受托物被保存在他的受主福佑的家里。

全能的真主的最后的使者 ﷺ 对尊贵的阿里 رضى الله عنه 说：“你用我的披肩盖住自己并睡在我的床上吧！我离开之后，你把所有这些受托物交给他们的主人，然后再来麦地那。”

他 ﷺ 抓起一把土，诵念着《亚辛章》开头的几节经文，把那把土抛洒在不信道者的身上，然后轻松地穿过了不信道者的人群，甚至没有一个人认出他来。¹

然后，受主喜爱的先知 ﷺ 与尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضى الله عنه 一起到达了索尔山洞，在那里待了三天三夜²。此后，他 ﷺ 去了麦地那。

Insert image

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷1, 第144页, 摘要

² Bukhari, 卷2, 第593页, 圣训 3905

第九章

从迁移到侯代比亚和约

受主喜爱的先知 ﷺ 在麦地那

麦地那的人们收到了关于全能的真主的最后的使者 ﷺ 即将到来的消息。他们不顾一切地等待着他，甚至麦地那的妇女和儿童也会谈论他的到来。

在那个时候，从麦加到麦地那的距离通常需要走 12 天。这些天，他们一直在等待，但在这之后，他们再也忍不住了。焦躁不安的他们为了满足自己的渴望，他们聚集在麦地那外面的田野上迎接他们的主人。当太阳下山时，他们会望眼欲穿地回到自己的家里。他们每天都是这样过的。他们每天都会怀着新的决心和信念而来，为迎接受主喜爱的先知 ﷺ 而站在路上。

一天，按照这些天的习惯，麦地那的人们在等待受主喜爱的先知 ﷺ 无果后回去了。突然，有一个犹太人从他的堡垒里看到一个车队正在靠近。当他看到这个车队时，他意识到了什么，然后大声喊道：“麦地那的人们啊！你们每天都在等待着的带来幸运的车队已经到了。”听到这个消息，所有的“安萨尔”（辅士）都带着武器从家里高兴地出来欢迎全能的真主的最后的使者 ﷺ。

今天的库巴清真寺所在地，在离麦地那三英里远的地方。受主喜爱的先知 ﷺ 在赖比尔·敖外鲁月 12 日到达了那里，阿姆鲁·本·奥夫部落是第一个有幸接待受主喜爱的先知 ﷺ 的幸运部落。

受主喜爱的先知 ﷺ 住在了这个部落的一个首领——尊贵的库勒苏姆·本·希德姆 رضى الله عنه 的家里。先迁移到麦地那的许多圣门弟子也住在那所房子里。在花了几天把古莱什族人的委托物还给古莱什族人之后，尊贵的阿里 رضى الله عنه 也离开了麦加。他也住在了那所房子里。¹

库巴清真寺的建造及主麻拜的开始

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在神圣的库巴做的第一件事情就是他在那里建造了一座清真寺。尊贵的库勒苏姆·本·希德姆 رضى الله عنه 有一块用于晒枣子的空地。受主喜爱的先知 ﷺ 获得了这块地，并在那里打下了一座清真寺的地基。这座清真寺至今仍被称为“库巴清真寺”。²

在这里停留了两个多星期后，受主喜爱的先知 ﷺ 动身前往麦地那。在路上，他 ﷺ 在巴尼萨利姆部落的清真寺礼了每一次主麻拜。然后他去了麦地那。

Insert image

库巴清真寺

受主喜爱的先知 ﷺ 说：“在库巴清真寺做一次礼拜等同于一次副朝。” (提尔米济圣训集，卷1，第348页，圣训324)

Insert image

主麻清真寺

¹ Dalaa'il-un-Nubuwwah by Bayhaqi, 卷2，第499至500页

² Wafa-ul-Wafa, 卷1，第250页，摘选

定居麦地那

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 到达麦地那后，很多辅士请求他住在他们的家里，但他说：“全能的真主意欲（我住在）哪里，我的（母）骆驼就会坐在哪里。”

他的骆驼坐在了今天的先知寺所在地。尊贵的阿尤布·安萨里 رضى الله عنه 的家也在附近。尊贵的阿布·阿尤布·安萨里 رضى الله عنه 在受主喜爱的先知 ﷺ 的允许下将他的行李拿到了他的家中，受主喜爱的先知 ﷺ 住在了他的家中。

尊贵的阿布·阿尤布·安萨里 رضى الله عنه 有幸为受主喜爱的先知 ﷺ 服务了七个月。当先知寺和周围的房间准备好后，他 ﷺ 和他的受主福佑的妻子们住进了那里。

先知寺的建造

那时，在麦地那没有穆斯林可以进行集体礼拜的地方，因此在那里建造一座清真寺非常重要。

全能的真主的最后的使者 ﷺ 的受主福佑的住所附近有一个巴努纳贾尔的果园。那块地实际上属于两个孤儿。受主喜爱的先知 ﷺ 叫来了那两个孤儿。他们俩都想捐赠那块土地用于建造清真寺，但全能的真主的最后的使者 ﷺ 没有同意，他用尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضى الله عنه 的钱财支付了代价。

受主喜爱的先知 ﷺ 在平整了土地后，用他自己的受主福佑的双手奠定了清真寺的地基，用未烧制的砖砌了一堵墙，在用枣树做的柱子上搭了一个用枣叶做的屋顶。下雨时这个屋顶

会漏水。为了建造这座清真寺，除了受主福佑的圣门弟子们之外，穆圣 ﷺ 本人也会带来砖块。¹

宣礼也是从这里**开始**的。起初，尊贵的比拉勒 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 会呼唤穆斯林来做礼拜，然后尊贵的阿卜杜拉·本·扎伊德·安萨里 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 和其他圣门弟子 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ 在梦中听到了宣礼词。在受主喜爱先知 ﷺ 的命令下，尊贵的阿卜杜拉·本·扎伊德 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 把那些词教给了尊贵的比拉勒 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ，他就**开始**念宣礼词了。²

从那天起，教法上的诵念宣礼词的方法就**开始**施行了，这个方法被沿用至今，并将继续沿用下去，一直到审判日。

先知寺的图像

Insert images

辅士和迁士互为兄弟

到那个时候为止，在麦地那的迁士的总人数是 45 或 50 人。他们一贫如洗，他们的家人和财产都被留在了麦加。

虽然辅士们对他们非常热情友好，但迁士们不喜欢长时间依靠着别人生活。因此，全能的真主的最后的使者 ﷺ 这样解决了这个问题——他在迁士们和辅士们之间建立了兄弟关系，使他们互为兄弟，以便他们成为彼此的援助者。

¹ 布哈里圣训实录，卷 1，第 165 页，圣训 428 / Mawahib-ul-Ladunniya，卷 1，第 156 至 161 页，摘选

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib，卷 2，第 163 页

因此，在建造先知寺后，有一天，受主喜爱的先知 ﷺ 把辅士们和迁士们召集到了尊贵的阿纳斯·本·马利克 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的家里。他 ﷺ 对辅士们说：“迁士们是你们的兄弟。”然后他 ﷺ 不停地从辅士和迁士中各叫出来一个人，并说：“你们两个是兄弟。”受主喜爱的先知 ﷺ 一建立这一兄弟关系，这一兄弟关系就变成了像真正的兄弟之间那样的关系。因此，辅士们把他们的迁士兄弟带回了家，把家里的所有东西中的一套放在了他们面前，说：“因为你们是我们的兄弟，我们家里的东西一半是你们的，一半是我们的。”¹

礼拜朝向的改变

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 在麦加的时候，他一直面向神圣的克尔白做礼拜。在迁移之后，在麦地那，他在每一次礼拜中都会按照全能的真主的诫命面向耶路撒冷。

就这样，十六七个月过去了。穆圣 ﷺ 有了这样的愿望——神圣的克尔白被定为礼拜朝向。因此，有一天，当全能的真主的最后的使者 ﷺ 在巴尼萨拉玛部落的清真寺里领晌礼拜时，他在礼拜时受到了下面的启示：

قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ فَلَنُوَلِّيَنَّكَ قِبْلَةً تَرْضَاهَا فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ
الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ط

¹ 布哈里圣训实录，卷2，第555页，圣训3781

我确已见你反复仰望天空，故我必使你转向让你喜悦的朝向。现在把你的脸转向天房（禁寺）吧。¹

Insert image

双朝向清真寺

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在礼拜时把朝向耶路撒冷改为了朝向神圣的克尔白，所有的跟拜者²都跟着他照做。这一事件发生所在的清真寺被称为“双朝向清真寺”。即使在今天，这座清真寺和它的两个指示礼拜朝向的壁龛都还存在着。

这座清真寺位于麦地那西北方向约 2 公里处。这一事件被称为 *Tahweel al-Qiblah*（礼拜朝向的改变）。犹太教徒和伪信士因为 *Tahweel al-Qiblah* 都深感不安。³

不信道者的阴谋和穆斯林采取的措施

当穆斯林迁移到麦地那后，不信道者们本应放松下来，但他们却更加愤怒了。现在，他们也成为了麦地那人的敌人。

他们给辅士的首领阿卜杜拉·本·乌拜伊写了一封信，信中说：“要么把穆斯林驱逐出麦地那，要么杀了他们，否则我们将攻击你们，让你们面对我们的刀剑。”⁴

同样，当奥斯部落的首领到麦加去履行副朝的时候，他也受到了麦加的不信道者的威胁。不信道者不仅发出了威胁，而且还

¹ 《古兰经》译文（卷 2，《黄牛章》，第 144 节）

² 那些跟在伊玛目后面礼拜的人。

³ *Madarij-un-Nubuwwah*, 第 3 部分, 第 2 章, 卷 2, 第 73 页, 摘要

⁴ 艾布达乌德圣训集, 卷 3, 第 212 页, 圣训 3004

开始准备攻击麦地那。他们向所有部落传达了 this 信息——他们将攻击麦地那并杀死所有的穆斯林。在这样的情况下，穆斯林有必要采取一些措施来保护自己。

到这个时候为止，全能的真主的最后的使者 ﷺ 一直只按照全能的真主的诫命凭借明证和忠告邀请人们加入伊斯兰教，并在面对不信道者所造成的灾祸时保持坚忍。然而，在迁移之后，当整个阿拉伯半岛和所有的犹太教徒都成为了穆斯林的敌人，并开始为了消灭他们而策划各种各样的阴谋时，全能的真主给了穆斯林与那些挑起战争的人交战的许可。

在这样的情况下，受主喜爱的先知 ﷺ 重点关注了两件事：

1. 过去常常前往黎凡特的麦加人的商队应该被阻止，这条路线应该被封锁起来，这样他们就可能同意和解。
2. 应该与周围的部落达成和解条约，这样不信道者就不敢攻击麦地那了。

由于这个原因，受主喜爱的先知 ﷺ 会亲自去周围的部落，也会派遣小部队士兵密切关注麦加的不信道者的行动，也会与各部落达成和平条约。

因此，穆斯林开始与麦加的不信道者和他们的盟友发生冲突，大大小小的战役开始了。这些战役在伊斯兰教历史上被称为 Ghazawat 和 Saraya。

Ghazwah 和 Sariyyah 的区别

全能的真主的最后的使者 ﷺ 亲自参加的战役被称

为 Ghazwah，而受主喜爱的先知 ﷺ 没有亲自参加的战役被称为 Sariyyah。Ghazwah 的复数形式是 Ghazawaat，Sariyyah 的复数形式是 Saraya。¹

关于 Ghazawat 和 Saraya 的总次数有不同的意见。根据伊玛目布哈里的叙述，有 19 次 Ghazawat，其中只有 9 次达到了战役的阶段，而大多数 Ghazawat 没有到需要实战的阶段²。Saraya 的总次数不是 47 就是 56。³

巴德尔之役的起因

发生在穆斯林和不信道者之间的第一次重大战役被称为“巴德尔之役”。

巴德尔⁴是一个村庄的名字，离麦地那有一段距离。那里有一口井，井的主人名叫巴德尔。因为这个原因，这个地方以巴德尔而闻名。⁵

在巴德尔之役之前，穆斯林和不信道者之间发生了一些大大小小的小规模战斗。有一次，一小群不信道者来到了麦地那的牧场并实施了抢劫，而在一次打斗中，一个不信道者被杀死了。因为他的死亡，麦加的不信道者无法控制地愤怒起来。因为他们的反应，巴德尔之役爆发了。

¹ Madarij-un-Nubuwwah, 第3部分, 第2章, 卷2, 第76页

² Bukhari, 卷3, 第3页, 圣训 3949

³ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第221页

⁴ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第255页

⁵ 巴德尔距离麦地那约 113 公里, 这一距离约为 152 公里的路程。

巴德尔之役的另一个起因是：当时，有一个不信道者的大商队正紧急地从黎凡特返回麦加的消息传到了麦地那。不信道者的许多重要首领也在商队中，他们也有大量的货物。全能的真主的最后的使者 ﷺ 说：“不信道者的小团队也一直在搜寻我们，他们的小团队甚至在麦地那实施了抢劫，因此，我们为何不攻击古莱什族的这个商队呢？这样，他们通往黎凡特的贸易路线将被封锁，他们将不得不与我们和解。”听到他的建议后，所有的迁士和辅士都为此做好了准备。

因此，在伊历 2 年斋月 12 日，受主喜爱的先知 ﷺ 在没有为战斗做任何大的准备的情况下出发了。每个人都以他们当时所处的状态出发了。这支穆斯林军队既没有很多武器，也没有大量的军用口粮，因为没有人想到在这次旅程中会有一场重大的战役。

当麦加的人们听说穆斯林已经离开麦地那时，他们也开始为战斗做准备。当受主喜爱的先知 ﷺ 收到这个消息时，他与受主福佑的圣门弟子们进行了商议，告诉了他们在这次旅程中有可能爆发战争。迁士们和辅士们都表达了他们将服从受主喜爱的先知 ﷺ 并保护他的决心。

受主喜爱的先知 ﷺ 在麦地那一英里外检阅了军队，并命令年幼的孩子们回去。在采取了一些必要的措施之后，他 ﷺ 朝巴德尔平原的方向前进了，麦加的不信道者将从那里过来。

现在军队的总人数是 313，其中 60 个是迁士，其余的是辅士。阿布·苏富扬在另一边也收到了穆斯林已经离开消息。当他听到这个消息后，他做了两件事：（一）他立即派了人去麦加把这个消息告诉古莱什族人，这样他们就可以为他们的商队的安

全做好安排。（二）他自己改变了路线，和商队一起进大篆的方向出发了¹。古莱什族人一收到阿布·苏富扬的送来的消息，他们都从家里出来了。

巴德尔之役的地图

Insert image

山

萨弗拉山谷边缘

沙地地形较多

穆圣 ﷺ 的指挥中心

穆斯林营地

墓地

巴德尔井

战场

山顶

穆斯林监护下的井

北

不信道者的营地

沙地地形较少

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷2, 第263页

古莱什族的首领们带着一千人的武装部队出发了。他们为军队安排了口粮，古莱什族的富人**每**天会宰十头骆驼，给全军提供食物。

乌特巴·本·拉比亚，古莱什族最富有的人，是这支军队的最高统帅。在路上，阿布·苏富扬送来了消息，说他们的商队已经安全了，因此，剩下的人应该返回。他还补充说，现在没有必要打仗了。古莱什族的一些人同意返回，但他们中的一些人坚持要打仗，并说服了一些部落。

古莱什族的不信道者在穆斯林到达之前就到达了巴德尔平原并占领了更好、更合适的地方，而穆斯林找不到从战斗的角度来看的更合适的地方。

一切赞颂归于全能的真主！与此同时，天下起了雨，使平原上的尘土和沙子变得坚硬，因此穆斯林走在上面变得容易，而不信道者那边的地面变得泥泞，因此他们在行走和部署方面都遇到了很大困难。

Insert image

位于巴德尔的 Areesh 清真寺

谁将在巴德尔之役中死亡及将在哪里死亡？

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在夜里带着他的一些追随者来视察战场。他用棍子在地上划了很多条线并说：“某某不信道者将在这里被杀；某某的尸体将会在这里。”

因此，完全一致的事情发生了。**每**一个不信道者的尸体都在受主喜爱的先知 ﷺ 所说的地方找到了。

巴德尔之役及其结果

在伊历 2 年斋月 17 日（公元 624 年 3 月 13 日）星期五，受主喜爱的先知 ﷺ 命令伊斯兰战士列队。战斗**开始**了，尽管没有补给，受主福佑的圣门弟子们 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ 表现出了极大的英勇。在这场战斗中，阿布·贾赫勒被两个年轻的圣门弟子——尊贵的穆阿兹和尊贵的穆阿瓦兹 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا 杀死了。

不信道者的很多重要的首领比如阿布·贾赫勒、乌特巴、谢巴赫等在战场上被杀死了，因此他们实力大降。他们丧失了勇气和控制力，于是扔下武器逃跑了。

穆斯林**开始**逮捕不信道者。在这场战斗中，有 70 个不信道者被杀了，同样数量的不信道者被俘虏了。阿布·苏富扬的商队逃跑了，但穆斯林在这场战斗中取得了巨大的成功，这增加了他们的**荣耀和尊严**。

由于在这次战役中的失败，不信道者失去了所有的尊敬和**荣誉**。他们的军事力量被摧毁了，他们的重要首领被杀死了。在攻克之后，受主喜爱的先知 ﷺ 在巴德尔停留了三天，然后带着俘虏和战利品出发前往麦地那。

巴德尔的殉道者

在巴德尔之役中，有 14 个穆斯林殉道了，其中 6 个是迁士，8 个是辅士。13 个圣门弟子 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ 被埋葬在巴德尔平原，而有一个受主福佑的圣门弟子——尊贵的乌拜达·本·哈里斯 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

是在路上去世的，他的受主福佑的圣祠位于萨弗拉¹。在这个地方，受主喜爱的先知 ﷺ 向圣战者分发了战利品。

参加了巴德尔之役的圣门弟子们 رضى الله عنهم 拥有特殊的地位和品级，他们都有伟大的**荣誉**。其中一个**荣誉**是全能的真主的最后的使者 ﷺ 说过：“毫无疑问，全能的真主知道那些参加了巴德尔之役的人，祂说过：‘你们可以做任何你们想做的事情了。的确，天堂对你们来说已经成为了‘瓦吉布’（当然）。’或者（祂说过）‘我已经宽恕你们了’”²

俘虏的结果

全能的真主的最后的使者 ﷺ 把巴德尔的俘虏分配给了受主福佑的圣门弟子们，这样俘虏们就可以服侍他们。经协商决定，在向**每个**俘虏收取 4000 迪拉姆作为赎金后，这些俘虏会被释放。

那些因为贫穷而无法支付赎金的俘虏在没有支付赎金的情况下被释放了。至于那些会写字的俘虏，他们的“赎金”是他们应教辅士中的 10 个男孩写字。

武侯德战役的起因及士兵人数

从巴德尔之役回来后，不信道者就为了报复而**开始**为下一场战斗做准备。他们为下一场战斗准备了一整年。在先知迁移后的第三年的闪瓦鲁月，古莱什族的不信道者做好了充分的准备，他

¹ Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷 2, 第 325 至 328 页, 摘选

² 布哈里圣训实录, 卷 3, 第 12 页, 圣训 3983

们带着一支庞大且强大的军队出发了，准备打一场仗。（尚未归信伊斯兰教的）阿布·苏富扬成为了那支军队的最高统帅。受主喜爱的先知 ﷺ 的叔父一秘密地归信了伊斯兰教并住在麦加的尊贵的阿巴斯 رضى الله عنه 写了一封信，并告知了穆斯林关于不信道者的军队的情况。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 核查了这个消息，他得知不信道者的军队已经离麦地那很近了。在这样的情况下，他 ﷺ 与受主福佑的圣门弟子们 رضى الله عنهم 进行了商讨。

年长的圣门弟子们建议说他们应该留在城里与敌人交战，但年轻人想在空旷的地方作战。听到这个意见后，受主喜爱的先知 ﷺ 佩带好武器后走了出来。与此同时，所有的人都同意了留在城里与不信道者交战，但穆圣 ﷺ 说：“全能的真主的使者在佩带武器后不宜摘下武器，直到全能的真主在他和他的敌人之间做出决定。因此，现在以全能的真主的名义，出发前往战场吧。”

受主喜爱的先知 ﷺ 带着一千士兵离开了麦地那。在路上，伪信士阿卜杜拉·本·乌拜伊带着他的 300 士兵脱离了伊斯兰军队。现在穆斯林军队的人数下降到了 700 人。

受主喜爱的先知 ﷺ 检查了军队，并命令未成年的圣门弟子们返回。²

武侯德山

武侯德战役地图

¹ Kitab al-Maghazi by Waqidi, 卷 1, 第 203 页

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 2, 第 394 至 419 页, 摘选

武侯德山、北、Qanaat山谷、穆斯林的营地、Ramah山（50个弓箭手的岗位）、al-Aqeeq山谷

战场

尊贵的哈利德·本·瓦利德的军队的路线

不信道者的营地

麦地那

武侯德山是麦地那·穆纳瓦拉北部的一系列山脉，绵延 6 到 7 公里。它的宽度为 2 到 3 公里，高度为 350 米。它距离先知寺大约 5 公里。根据一则圣训，它是爱戴受主喜爱的先知 ﷺ 的一座神圣的山，受主喜爱的先知 ﷺ 也喜爱它。武侯德战役（根据一种传述）于伊历 3 年闪瓦鲁月 17 日（公历 625 年 3 月 23 日）发生在这座山的山脚下。

两军对峙

在闪瓦鲁月 12 日，多神教徒就已经在麦地那附近的武侯德山上扎营了。在闪瓦鲁月 14 日星期五，全能的真主的最后的使者 ﷺ 从麦地那出发了，并在闪瓦鲁月 15 日星期六的晨礼时间到达了武侯德。

在晨礼之后，受主喜爱的先知 ﷺ 安排了军队。在安排他们的时候，他 ﷺ 一直背对武侯德山。

在军队的后面是山中的一条狭窄的通道，古莱什族的不信道者可以通过这条通道攻击穆斯林军队。因为这个原因，受主喜爱的先知 ﷺ 在那里部署了由 50 个弓箭手组成的一支队伍，以守卫那条通道。尊贵的阿卜杜拉·本·朱贝尔 رضى الله عنه 被任命为这支队伍的长官，并被命令：“无论我们输还是赢，你们都不要离开这个地方。”

战役的开始

当战役开始时，穆斯林表现出了如此的技能和英勇，以至于不信道者在面临失败时逃跑了，但与此同时，由于仅仅一个错误，战役的整个局势发生了变化。

当被指派了守卫山上的那条狭窄通道这一任务的弓箭手看到己方已经赢得战斗的胜利时，他们也加入了其他圣门弟子去收集战利品。他们的首领试图阻止他们，但他们觉得战斗已经结束了，已经没有必要守在那里了。

尊贵的哈立德·本·瓦利德那时还没有归信伊斯兰教，当他看到那条狭窄的通道那里没有任何守卫时，他（通过那条狭窄的通过）从后方袭击了穆斯林。

尊贵的阿卜杜拉·本·朱贝尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 和几个圣门弟子战得非常英勇，但他们所有人都殉道了。当逃离的古莱什族不信道者的军队看到整个战斗形势发生变化后，他们返回了。这一突然的袭击改变了整个局势。¹

武侯德战役中的一些事件

在战斗中，一个不信道者用剑击打到了受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的发光的脸上，因此头盔的一些部件刺破了他的受主福佑的脸。由于被一块石头砸中，他的受主福佑的牙齿的一些边角也被打掉了，他的受主福佑的下唇也受伤了。

¹ Al-Iktifa, 卷 1, 第 377 页

不信道者尽了他们最大的努力试图杀害全能的真主的最后的使者 ﷺ，但他们无法达到他们的邪恶的目的。可敬的圣门弟子们英勇地保护了受主喜爱的先知 ﷺ。

战斗结束后，不信道者从那里离开了，而穆斯林开始搜寻他们的殉道者。当穆斯林看到那些殉道者时，他们感到非常悲伤。这场战役中的殉道者人数是 70 人，其中 4 人是迁士，66 人是辅士。所有这些殉道者都被埋葬在武侯德山脚下。一个坟墓中埋葬两个殉道者。有 30 个不信道者在这场战斗中丧生。¹

Raj' i 事件

这个令人心碎的事件发生在迁移后的第四年。来自 Adal 和 qarah 部落的几个人来到全能的真主的最后的使者 ﷺ 那里，并谦恭地说：“我们的部落已经归信了伊斯兰教。请派一些圣门弟子（رضي الله عنهم）去教他们伊斯兰知识吧。”

受主喜爱的先知 ﷺ 派了十个圣门弟子 رضي الله عنهم 跟他们一起去。当这个车队到达 Raj' i²地区时，不信道者用欺骗的手段杀害了他们中的 8 个人，并把剩下的两个圣门弟子带到麦加卖掉了。³

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 2 第 419 页, Madarij-un-Nubuwwah, 卷 2, 第 133 页

² 'Usfaan 和麦加之间有一个地方被称为 Raj' i。'Usfaan 距离麦地那 380 公里, 距离麦加 93 公里。

³ Madarij-un-Nubuwwah, 第 3 部分, 第 4 章, 卷 2, 第 138 页, 摘选

Bir Ma'una 事件

著名的 Bir Ma'una 事件发生在伊历 4 年的色法尔月。以勇敢著称的阿米尔·本·马利克来到了全能的真主的最后的使者 ﷺ 那里。受主喜爱的先知 ﷺ 邀请他加入伊斯兰教，但他既没有接受，也没有表达对此事的憎恶，而是请求选派一些圣门弟子跟他走。

受主喜爱的先知 ﷺ 说：“我感觉有来自纳季德的不信道者的危险。”他说：“我为你的同伴们（圣门弟子）的生命和财产安全向你保证。”受主喜爱的先知 ﷺ 派出了七十个圣门弟子。

当这些受主福佑的圣门弟子到达 Bir Ma'una 时，车队的领导者带着受主喜爱的先知 ﷺ 的信去了阿米尔·本·图费勒那里，阿米尔·本·图费勒是阿米尔·本·马利克的侄子。阿米尔·本·图费勒也用欺骗的手段杀害了那个领导者，并在附近的部落的帮助下袭击了剩下的圣门弟子们 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ。他们只留下了一个圣门弟子——尊贵的阿米尔·本·乌玛亚 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ，并杀害了其余的圣门弟子 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ。

当那个圣门弟子（尊贵的阿米尔·本·乌玛亚）到达麦地那并向全能的真主的最后的使者 ﷺ 讲述了整个事件后，他深感悲痛。

巴努纳迪尔战役

从 Bir Ma'una 返回时，尊贵的阿米尔·本·乌玛亚 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 杀了两个已经得到全能的真主的最后的使者 ﷺ 的庇护

的不信道者。他以为他是在为那些在 Bir Ma' una 殉道的圣门弟子们报仇，但后来他得知了实际情况。

全能的真主的最后的使者 ﷺ 宣布将为那两个不信道者支付血腥钱。为了讨论这件事，他 ﷺ 去了巴努纳迪尔部落的犹太人那里，因为他的协议是与他们签订的。

表面上，他们表现出了非常友好的态度，但他们设了一个陷阱——他们非常尊敬地请全能的真主的最后的使者 ﷺ 和受主福佑的圣门弟子们坐在一堵墙旁边，然后派一个人上楼向他们扔一块沉重的石头，这样就可以把他们全部杀死了。

全能的真主把这个计划告知了受主喜爱的先知 ﷺ。他 ﷺ 二话没说就站了起来，带着他的同伴们（圣门弟子们）回去了。到达麦地那后，他 ﷺ 把犹太人的这个阴谋告诉了受主福佑的圣门弟子们。

在与辅士们和迁士们商议后，受主喜爱的先知 ﷺ 向犹太人传达了这一信息：“你们策划了一个阴谋，已经违背了协议，因此，你们在 10 天之内离开麦地那吧。”

犹太人拒绝这样做。当他们拒绝这样做后，受主喜爱的先知 ﷺ 留下一支军队包围了犹太人的堡垒。这次围困持续了十五天。在这次围困期间，受主喜爱的先知 ﷺ 让人砍掉了堡垒周围的一些树木，这样犹太人就不能通过躲在树上袭击穆斯林军队了。

犹太人感到无可奈何，他们同意离开他们的房子和堡垒，但他们说，他们要用骆驼尽可能多地带走他们的财物。

受主喜爱的先知 ﷺ 接受了他们的这个条件，巴努纳迪尔部落的所有犹太人，除了两个归信了伊斯兰教的人之外，

都在把他们的财物和口粮装载在 600 头骆驼上后，唱着歌，演奏着音乐，列队离开了麦地那。他们中的一些人在海拜尔定居下来，而另外一些人去了黎凡特并在那里定居下来。¹

巴努穆斯塔里克战役和 Ifk 事件

在离麦地那很远的地方，住着 Khaza' ah 部落的一个分支——巴努穆斯塔里克²。在伊历 5 年舍尔邦月，当这个部落的首领打算入侵麦地那时，受主喜爱的先知 ﷺ 带着他的军队去与他交战。当他们得知受主喜爱的先知 ﷺ 的到来后，他们的首领因为害怕而逃跑了。这个部落的其他人试图战斗，但当穆斯林一起攻击时，10 个不信道者被杀死了。一个穆斯林也殉道了。大量的战利品被缴获了。

就在这场战斗中，信士之母珠娃丽亚·宾特·哈里斯也在俘虏之中。受主喜爱的先知 ﷺ 娶了她，穆斯林因为感到高兴而释放了所有的俘虏。

当受主喜爱的先知 ﷺ 从这次战役返回时，尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 因为某个原因被留在了一个地方。后来，她回到了全能的真主的最后的使者 ﷺ 身边。基于这件事，伪信士们 مَعَازَ اللهِ 对尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 提出了虚假的指控。在尊贵的《古兰经》中的《努尔章》第 11 至第 20 节中，全能的真主自己提到了尊贵的阿伊莎·西迪卡 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的纯洁，并宣告了伪信士们的指控是谎言。

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 2, 第 497 至 520 页, 摘选

² 现在, 这个地方距离麦地那 261 公里。

塹壕之战及其起因

塹壕之战事件发生在伊历 5 年。众先知的封印 ﷺ 因为巴努纳迪尔的犹太人违背协议而将他们驱逐出了麦地那。他们中的一些人去了海拜尔，并在那里定居下来。

在海拜尔，他们与当地的犹太人结成了联盟，然后煽动阿拉伯的多神教徒向受主喜爱的先知 ﷺ 发动战争，并向他们保证他们会提供各种帮助和支持。阿拉伯的所有的不信道者组成了一个联盟，打算与穆斯林开战。因为这个原因，这也被称为 Ghazwah al-Ahzaab（所有的同盟者之战）。敌人的总人数为 10000 人。

因为这个原因，尊贵的萨尔曼·法尔西 رضى الله عنه 建议说：“留在城里打防御战更好。应该在有不信道者入侵的危险的那一侧挖一条战壕。”

由于麦地那的三面都被狭窄的房屋街道和枣树丛包围着，所以从这三面入侵是不可能的。只有一面是开放的，因此，他们决定在那一面挖一条深深的壕沟。

因此，在伊历 5 年都尔喀尔德月 8 日，全能的真主的最后的使者 ﷺ 和 3000 个圣门弟子 رضى الله عنهم 一起参与了挖壕沟。他 ﷺ 用他的受主福佑的双手划定了战壕的边界，并给每十个人分配了十码的土地。这条战壕大约挖了 20 天。壕沟长 300 米，宽 9 米，而壕沟的深度为 5 米。

Insert image

Ghatfaan, 武侯德山

战壕、穆斯林、Sala 山

堑壕之战的地图

在那个时代，在战争中使用战壕对阿拉伯人来说是一种新体验，这也成为了他们在这场战斗中取得成功的原因之一。当不信道者的军队向前行进时，他们看到前方的战壕感到十分震惊。他们包围了麦地那，这次围困持续了大约一个月。这次围城是如此地严厉且严密，以至于全能的真主的最后的使者 ﷺ 和受主福佑的圣门弟子们 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ 都很多次长时间没有进食。

一些不信道者从一个地方越过了战壕，但当他们中的杰出的战士被杀后，剩下的人逃跑了。在这场战斗中，6 个穆斯林殉道了。阿布·苏富扬，不信道者的军队的总指挥官，因为极端寒冷的天气、长期的围攻和军粮的耗尽而感到极度恼怒。

在这种情况下，全能的真主给他们降了一场飓风，把不信道者的军队的大锅掀翻了，把他们的帐篷连根拔起了。简而言之，他们发现他们面临的局面使他们除了逃跑别无选择。

巴努古莱扎战役

在堑壕之战中，巴努古莱扎违反了协议，帮助了不信道者。为了就此事惩罚他们，受主喜爱的先知 ﷺ 在堑壕之战后立即带着他的军队前往了巴努古莱扎。巴努古莱扎在被围困 25 天后投降了，并表示无论尊贵的萨德·本·穆阿兹 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 对他们做出什么判决，他们都会接受。

根据尊贵的萨德 رَحِمَهُ اللهُ عَنَّهُ 的判决，他们中那些参与了战斗的人被杀死了，他们的妇女和儿童成为了俘虏，他们的财产被分配给了圣战者。

记住，巴努古莱扎自己选择了尊贵的萨德·本·穆阿兹 رَحِمَهُ اللهُ عَنَّهُ 为调解人，然后他的判决得到了执行，而尊贵的萨德 رَحِمَهُ اللهُ عَنَّهُ 的判决实际上与巴努古莱扎的宗教教义是一致的。

副朝的意图及一个惊人的奇迹

在迁移后的第六年的都尔喀尔德月，全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 和 1400 名圣门弟子 رَحِمَهُ اللهُ عَنْهُمْ 在穿上副朝的“伊兰”（戒衣）后出发前往了麦加。他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 预料麦加的不信道者可能会阻止他们履行副朝，因此，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 已经派了一个 Khuza' ah 部落的人去麦加，以便他可以带来关于麦加不信道者的意图的信息。

当受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的车队到达阿斯凡附近时，他带来了消息，说麦加的不信道者聚集了阿拉伯部落的所有不信道者，并指示他们要不惜一切代价不让穆斯林进入麦加。

因此，麦加的不信道者聚集了与他们联合的所有部落并组成了一支军队。为了阻止穆斯林，他们走出了麦加，在一个地方扎了营。全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 选择了一条不经过不信道者的军队有所部署的地方的路线。通过一条不寻常的路线行进，穆斯林到达了侯代比亚，并在那里扎了营。

在侯代比亚，那时的水是严重短缺的。只有一口井，而那口井在仅仅几个小时内就干涸了。当受主福佑的圣门弟子们因为口渴而变得坐立不安时，受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 把他的受主

福佑的手放进了一个大碗里，泉水从他的受主福佑的手指中喷涌而出。

然后他 ﷺ 把他做小净用的水和他的一支箭一起放入了那口枯井中，结果，如此多的水从井中涌出，以至于很多天内整个穆斯林军队和所有的牲畜都一直通过那口井解渴。

Insert images

位于侯代比亚的 Shumaysi 清真寺

位于侯代比亚的井

侯代比亚是距离麦加大约 24 公里的一个村落。它的一部分在禁区范围内，一部分在禁区范围外。现在这个地方被称为 Shumaysi。

Bay' ah al-Ridwan

到达侯代比亚后，全能的真主的最后的使者 ﷺ 看到古莱什族的不信道者和他们的军队做好了战斗的准备，而他 ﷺ 和受主福佑的圣门弟子们正穿着戒衣。因此，他 ﷺ 认为与他们进行和平谈判是合适的做法。为了这项任务，他 ﷺ 派了尊贵的奥斯曼·加尼 رضى الله عنه 去麦加。

尊贵的奥斯曼 رضى الله عنه 去了麦加，邀请了古莱什族的不信道者签订和平条约。不信道者们说：“我们允许你绕行卡巴天房、往返行走于萨法和玛尔瓦两山之间，但我们绝不会让穆罕默德（ﷺ）进入卡巴天房。”

尊贵的奥斯曼 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 说：“我绝不会在全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 不与我同行的情况下履行副朝。”情况变得更糟了，不信道者们在麦加截住了他。

古莱什族的不信道者杀害了尊贵的奥斯曼 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的谣言在侯代比亚传播了开来。当这个消息传到受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 那里时，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 说：“为奥斯曼报血仇是‘法尔德’（主命）。 ”

说完这句话，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在一棵树下坐下来，对受主福佑的圣门弟子们 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ 说：“你们都向我宣誓：你们将永远忠于我，直到生命的最后一刻。”所有的圣门弟子都通过发下这个誓言向他宣了誓。这就是伊斯兰历史上的 Bay’ ah al-Ridwan （（树下）宣誓效忠）。

《古兰经》中有两处提到了这棵树和在这棵树下宣誓效忠——《筵席章》第 7 节和《胜利章》中的多个节句。在此效忠誓言之后，人们才得知关于尊贵的奥斯曼 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 殉道的消息是虚假的谣言。他还好好地活着。

侯代比亚和约及其起因

全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 和他的同伴们（圣门弟子们）带着履行副朝的目的出发了。因为这个原因，他们还带着用于献牲的牲畜，但不信道者们发了誓：只要他们还活着，他们就不会让穆斯林到达神圣的卡巴天房。

当尊贵的奥斯曼·加尼 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 将受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的关于和平条约的口信带到麦加时，古莱什族也派了一些人去找他谈判，但什么也无法确定下来。然后，古莱什族派了苏海

勒·本·阿穆尔去设定和平条约的条件，结果侯代比亚和约形成了。这个和约的一些条款如下：

1. 今年穆斯林应在不履行副朝的情况下返回。
2. 他们明年可以来履行副朝，但只能在麦加停留三天。
3. 接下来十年之内都不会有战斗。
4. 阿拉伯部落可以和任何他们想要与之签订和约的部落签订友好条约。
5. 如果有麦加的穆斯林去了麦地那，把他送回去是必要的。

这个条约在尊贵的《古兰经》中被称为 Fath Mubeen（明显的胜利）。表面上这个条约是反对穆斯林的，但后来发生的事件表明，这个条约成为了后来的成就的关键因素。

第十章

侯代比亚之后到受主福佑的表面上去世

被邀请加入伊斯兰教的国王

在侯代比亚和约之后，到处都是和平的。因为全能的真主的最后的使者 ﷺ 是整个宇宙的先知，他 ﷺ 打算将伊斯兰教的启示传播到世界各地。因此，他 ﷺ 通过使节给不同的国王送了信，其概要如下：

使节名字	城市/国家	国王/阿米尔	反应和结果
尊贵的迪赫亚·卡尔比	耶路撒冷	希拉克略（罗马皇帝）	他接受了伊斯兰教的真实性，但由于对王国的贪欲，他一直没有诵念清真言。 ¹
尊贵的阿卜杜拉·本·胡扎法	Tesfoon	基斯拉（霍斯劳·佩尔韦兹）	他撕毁了信件。他的儿子杀死了他。他的统治终止于尊贵的奥马尔 رضى الله عنه 任哈里发的时期。 ²
尊贵的阿姆尔·本·乌玛亚	阿克苏姆	阿斯哈玛·纳贾希	他对信件表现出了极大的尊敬并归信了伊斯兰教。 ³
尊贵的哈	亚历山大	穆卡瓦斯	他对信件表现出了极大的尊敬但

¹ 布哈里圣训实录，第6章，卷1，第12页，圣训7，摘要

² Subul-al-Huda war-rashad, 卷11，第362页，摘要

³ Subul-al-Huda war-rashad, 卷11，第365页，摘要

提 卜·本·阿 比·巴尔 塔		(埃及国 王)	没有归信伊斯兰教。他给受主喜 爱的先知送了珍贵的礼物。 ¹
尊贵的阿 拉·本·哈 德拉米	巴林	蒙齐 尔·本·萨瓦	他对信件表现出了极大的尊敬并 带着他的国家的大多数人一起归 信了伊斯兰教。 ²
尊贵的阿 姆 尔·本·阿 斯	阿曼	Julandi 的 两个儿子— 贾法尔和阿 卜杜	他们对信件表现出了极大的尊敬 并都归信了伊斯兰教。 ³
尊贵的苏 莱 特·本·阿 姆尔	亚马马	哈乌 扎·本·阿里	他对信件表现出了极大的尊敬， 也很尊敬使节，但他接受伊斯兰 教的条件是获得统治权，而这个 条件没有被接受。 ⁴
尊贵的舒 亚·本·瓦 赫卜	古塔（大马 士革）	哈里 斯·本·阿 比·沙米 尔·加萨尼	这个傲慢的人读信后勃然大怒， 命令他的军队做好准备，导致了 穆乌泰之战和塔布克之战等战役 的爆发。 ⁵

海拜尔战役及其起因

海拜尔之战发生在穆哈兰姆月。根据一种说法，它发生在伊

¹ Subul-al-Huda war-rashad, 卷 11, 第 348 至 349 页, 摘要

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 5, 第 34 至 36 页, 摘要

³ Subul-al-Huda war-rashad, 卷 5, 第 37 至 43 页, 摘选

⁴ Madarij-un-Nubuwwah, 卷 2, 第 228 至 229 页, 摘要

⁵ Subul-ul-Huda war-rashad, 卷 11, 第 358 至 359 页, 摘要 / Seerat-e-Mustafa, 第 373 页

历 7 年。

海拜尔是阿拉伯最大的犹太人中心。海拜尔的犹太人非常富有，而且擅长打仗。他们在那里建造了许多坚固的堡垒，其中有八座非常有名。这八座堡垒被合称为“海拜尔”。¹

在堑壕之战中，海拜尔的犹太人站在不信道者进攻麦地那的最前线。正是他们加剧了这场战斗，奠定了这场战争的基础。正是他们煽动了麦加的不信道者入侵麦地那，并在经济上帮助他们。他们在堑壕之战中所面对的耻辱和屈辱使他们更加悲伤且愤怒。在与其他部落联合之后，他们开始密谋再次入侵麦地那。²

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 得知他们的阴谋后，他 ﷺ 带着由 1600 个圣门弟子 رضى الله عنهم 组成的军队出发前往了海拜尔。³

Insert images

当时的犹太人的中央军事基地——海拜尔堡垒的图像

受主喜爱的先知 ﷺ 在夜晚进入了海拜尔的范围。不在夜晚攻击任何国家是他 ﷺ 的受主福佑的习惯。

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 243 页, 摘选

² Seerat-e-Mustafa, 第 381 页, 摘要

³ 海拜尔位于麦地那以北通往塔布克的路上。它距离麦地那大约 153 公里。海拜尔的土地很肥沃，该地区以出产优质的枣子而闻名。那里的果园如此之多，以至于这个城市都不是清晰可见的。现在新的城市远离了老城区。

他 ﷺ 在晨礼之后进入了城市。犹太人制定了一个留在堡垒里作战的计划。所有的堡垒都逐渐被攻克了。海拜尔最大、最坚固的堡垒是卡莫斯，它被尊贵的阿里 رضى الله عنه 攻克了。有 93 个犹太人在海拜尔的战斗中被杀，而殉道的圣门弟子 رضى الله عنهم 有 15 个。¹

在穆斯林取得胜利之后，犹太人请求不被驱逐出海拜尔，且他们的土地也应仍然归他们所有。作为交换，他们应交出一半的产出。

全能的真主的最后的使者 ﷺ 接受了他们的请求。当产出准备好后，受主喜爱的先知 ﷺ 派了阿卜杜拉·本·拉瓦哈 رضى الله عنه 去划分产出。他把所有的产出平分为两份，让犹太人选择他们想要的那一份。

他们对这样的分配感到很惊讶，并说：“天地因为这种公正而存在。”²

除了征服了海拜尔以外，许多其它地区也被征服了。有一些地方发生了战争，而有一些地区没有经过战争就被征服了。³

履行了还补的副朝

在侯代比亚签订的和约中的条款之一是，穆斯林将在下一年履行副朝，并将在麦加待三天。一年结束后，在伊历 7 年都尔喀尔德月，全能的真主的最后的使者 ﷺ 宣布：“去年处在

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 352 至 353 页, 摘选

² Futooh al-Buldaan, 第 33 至 35 页, 摘选

³ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 303 页, 摘要

侯代比亚的所有人都应该来。”除了已殉道的人之外，所有的圣门弟子都获得了这一殊荣。受主喜爱的先知 ﷺ 带着 2000 个穆斯林出发前往了麦加，他们为了献性还带着 60 头骆驼。¹

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 进入禁寺后，一些不信道者爬上了附近的山脉观察这一场景。他们对彼此说：“他们将怎么绕行天房啊？他们因饥饿和发烧已经变得虚弱了。”

到达禁寺后，受主喜爱的先知 ﷺ 以露出右肩和右臂的方式²穿上了他的披肩。然后，受主喜爱的先知 ﷺ 说：“愿真主慈悯在这些不信道者面前显示出他的力量的人。”

然后，跟他的同伴们一起，受主喜爱的先知 ﷺ 摆动着肩膀非常自豪地、稳稳地做完了“塔瓦夫”（绕行天房）的前三圈³。这一圣行至今仍被遵循着。每一个绕行天房的人在前三圈都遵循着这一圣行。

受主喜爱的先知 ﷺ 做了萨法山和玛尔瓦山的 Sa' i（在两山之间往返行走七次）并宰杀了用于献性的牲畜。他 ﷺ 在麦加待了三天，然后返回了麦地那。因为这次的副朝是因为前一年的副朝，它被称为 Umrah-tul-Qada（还补的副朝）。⁴

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 314 页, 摘要

² 这被称为 Idtiba.

³ 在阿拉伯语中，这被称为 **Ramal**.

⁴ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 315 至 325 页

穆乌泰之战的起因

穆乌泰是黎凡特的一个地方。这场战役的起因如下：

全能的真主的最后的使者 ﷺ 写了一封信给凯撒——布斯拉¹国王，这封信是通过尊贵的哈里斯·本·乌玛尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 送去的。在途中，舒拉比勒·本·阿穆尔杀害了他。当这个消息传到受主喜爱的先知 ﷺ 那里时，他深感悲痛。当时，他调动了一支由 3000 个穆斯林组成的军队，并用他的受主福佑的双手系上了一面白色的旗帜，然后把它交给了尊贵的扎伊德·本·哈里沙 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ，并任命了他为这支军队的总指挥。除此之外，他 ﷺ 还说：“如果他殉道了，贾法尔·本·阿布·塔利卜将为总指挥。如果他也殉道了，那么阿卜杜拉·本·拉瓦哈将为总指挥。”²

穆乌泰之战

当这支军队在尊贵的扎伊德 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的领导下出发时，他们收到消息说罗马皇帝正亲自率领着十万士兵在那里。另有十万阿拉伯基督教徒也正加入他的行列。

尊贵的扎伊德为此请教了身边人——他应该写信给受主喜爱的先知 ﷺ 请求增派援兵还是应该开始战斗。尊贵的阿卜杜拉·本·拉瓦哈 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 说：“我们的目的不是胜利或财富，而是殉道。”

¹ 布斯拉是黎凡特地区，当时，舒拉比勒·宾·阿穆尔是那里的总督。他会向罗马国王凯撒进贡。记住！布斯拉和巴士拉是两个不同的城市的名称。在尊贵的奥马尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 任哈里发的时期，巴士拉这座城市被他用作军营供人居住。

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 339 至 342 页

听到这句话后，人们说：“阿卜杜拉说的是实在话。”然后，他们往前行进后在穆乌泰扎了营。军队被组织起来，全军都为战斗做好了准备。

穆乌泰之战发生地——穆乌泰战场

Insert map

穆乌泰是卡拉克市（现代约旦的一个城市）和约旦河之间的地区。约旦是西亚的一个国家，安曼是它的首都。那时，黎凡特人统治着那里。这是穆斯林军队第一次去距离麦地那如此之远的地方打仗。约旦和麦地那之间的距离至少有一千多公里。

这里发生了人类历史上的一场令人惊讶的战役——二十万人的军队对战仅仅三千个忠诚的战士。

正如全能的真主的最后的使者 ﷺ 所预言的，尊贵的扎伊德 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 殉道了。当尊贵的扎伊德 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 殉道后，尊贵的贾法尔 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 举起了伊斯兰教的旗帜，当他也殉道后，尊贵的阿卜杜拉·本·拉瓦哈 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 举起了旗帜。受主喜爱的先知 ﷺ 在麦地那观察着所有这些事件并谈到了他们。¹

在尊贵的阿卜杜拉·本·拉瓦哈 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 殉道后，尊贵的哈立德·本·瓦利德 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 举起了旗帜，且战得如此地英勇，以至于有九把剑断在他手中。凭借出色的作战技能和专业知识的，他将伊斯兰军队从敌人的包围中带了回来，并将他们带回了麦地那。这是穆斯林的胜利，因为只有 12 个圣门弟子 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ 在与十万²士

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 344-347 页, 摘要

² 根据一些传述，不信道者的军队的人数是二十万。这场战斗持续了七天，据说敌人有两万名士兵被杀，而只有十二个圣门弟子殉道。

兵组成的军队对战中殉道。剩下的穆斯林军队安然无恙地返回了，而敌人却遭受了更大的损失。¹

征服麦加的起因

根据在侯代比亚签订的条约，穆斯林和古莱什族的不信道者之间有一个为期 10 年的停战协议。按照这个条约，巴努伯克尔部落与古莱什族结成了联盟，而 Khaza' ah 部落与穆斯林联合了起来。这两方部落之间的敌意存在了很长时间。

有一次，巴努伯克尔和古莱什族一起攻击了穆斯林的盟友 Khaza' ah 部落。Khaza' ah 部落的人为了保命进入了禁寺，但即使在那里他们也没有得以幸免。Khaza' ah 部落有 23 人在这次攻击中丧生。Khaza' ah 部落向受主喜爱的先知 ﷺ 提出了求助。²

受主喜爱的先知 ﷺ 向古莱什族传达了一条信息：
“接受这三条中的任何一条吧：

1. 为被杀害的人支付血腥钱，
2. 或者与巴努伯克尔终止联盟关系，
3. 或者宣布侯代比亚和约已被废止。”

在听到这些条件后，古莱什族的代表宣布了废止该和约的决定。全能的真主的最后的使者 ﷺ 的信使一离开，古莱什族就意识到他们犯了一个很大的错误。他们立即派了阿布·苏

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 348 至 349 页, 摘要

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 276 至 380 页, 摘要

富扬去麦地那，想要签订一个像之前那样的新的和约，但没有人理会他。

失望的阿布·苏富扬站在先知寺里宣布了条约的恢复效力，但没有人回应他。他到了麦加，把这些情况都告诉了古莱什族的首领们。

他们问他：“他们对你所宣布的有回应吗？”阿布·苏富扬回答说：“没有。”古莱什族的不信道者说：“那就无关紧要了。这既不是让我们可以放松的和平条约，也不是让我们可以准备开战的宣战书。”

与此同时，全能的真主的最后的使者 ﷺ 非常秘密地为战斗做了准备。这样做的目的是不让麦加人知道这件事，要让他们在没有觉察的情况下受到攻击。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 进入麦加

在迁移后的第八年的斋月 10 日，全能的真主的最后的使者 ﷺ 带着约一万人的军队动身前往了麦加。一些部落在途中加入了他们，使军队的人数达到了一万两千人。²

在进入麦加前，受主喜爱的先知 ﷺ 把军队分成了两支。一支由他 ﷺ 亲自带领，第二支由尊贵的哈立德·本·瓦利德 رضى الله عنه 指挥。他被命令从另一条路线进入麦加。³

¹ Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 384 至 386 页, 摘选

² Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 395 页, 摘要

³ 布哈里圣训实录, 卷 3, 第 102 页, 圣训 4280

受主喜爱的先知 ﷺ 一到达麦加的土地，他下的第一条命令如下：

- ❖ 投降的人是受保护的。
- ❖ 紧闭门户的人是受保护的。
- ❖ 进入卡巴天房的人是受保护的。
- ❖ 进入阿布·苏富扬的家里的人是受保护的。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 的这一仁慈的宣告创造了遍及各处的和平的环境，连一滴血也不可能流了。但是一些古莱什族人袭击了尊贵的哈立德·本·瓦利德 رضى الله عنه 的军队，结果，有三个穆斯林殉道了，也有大约十二个不信道者被杀了。

当受主喜爱的先知 ﷺ 看到他们使用了刀剑和弓箭，他 ﷺ 问道：“你们已被禁止进行战斗，为什么还要使用刀剑？”有人谦恭地回答说：“是不信道者先动手的。”受主喜爱的先知 ﷺ 说：“我的主已经决定了命运。全能的真主所意欲的都是更好的。”²

全能的真主的最后的使者 ﷺ 成为了麦加的征服者，但他的谦逊的状态是，他 ﷺ 坐在他的（母）骆驼上，以他的受主福佑的头低到触碰到了驮鞍的姿势诵念《胜利章》中

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 417 至 422 页, 摘要

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 416 至 417 页, 摘要

的受主福佑的经文。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 让他的（母）骆驼坐下来，他绕行了天房，亲吻了黑石。然后他 ﷺ 下令把所有的偶像从卡巴天房中清除出去。当所有的偶像都被从神圣的卡巴天房中清除出去后，他 ﷺ 走了进去，在卡巴天房的每一个角落诵念了大赞辞，并在那里礼了两拜。²

受主喜爱的先知 ﷺ 的仁慈的行为

在此之后，受主喜爱的先知 ﷺ 在禁寺举行了第一次公开法庭，伊斯兰军队和成千上万的不信道者都出席了。在这些不信道者当中，有些人曾残忍地迫害受主喜爱的先知 ﷺ 和他的同伴们，曾在他的道路上放置荆棘，曾往他的受主福佑的身体上扔污秽之物，曾试图暗杀他，杀害了一些受主福佑的圣门弟子，曾强迫他离开麦加，曾诬告他，辱骂他。简而言之，他们犯下了各种各样的暴行。

那天，他们都作为罪犯站在受主喜爱的先知 ﷺ 面前。假若他 ﷺ 愿意，他本可以狠狠地报复他们，但他 ﷺ 没有采取任何报复行动。恰恰相反，他 ﷺ 用仁慈的语气说：

¹ Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷3, 第434页, 摘要

² 布哈里圣训实录, 卷3, 第102页, 圣训4288, 摘要

لَا تَخْشَوْنَ الْبَرَّ الْيَوْمَ فَإِنَّ هَؤُلَاءِ أَنْتُمْ الظَّالِمُونَ 即，“今天你们不会受到任何指控。走吧！你们都是自由的。”¹

在战胜了那些以不同方式折磨了受主喜爱的先知 ﷺ 和受主福佑的圣门弟子们的敌人之后善待他们，类似这样的例子是找不到的。

在征服麦加的第二天，受主喜爱的先知 ﷺ 发表了另一次布道，其中提到了关于卡巴天房周围的庇护所的裁定，且在这一庇护所内战斗或打斗都被并宣布为永远的禁止事项。

在这个场合，由于他的善待，许多人归信了伊斯兰教。受主喜爱的先知 ﷺ 使（麦加周围的）其它偶像都被摧毁了。²

侯奈因战役

对麦加的征服向整个阿拉伯半岛揭示了伊斯兰教是真实的。就这样，许多部落开始归信伊斯兰教。但在这个消息传开之后，哈瓦赞部落和其它一些小部落的人怀着攻击穆斯林的目的出发了。

当全能的真主的最后的使者 ﷺ 得知此事后，他 ﷺ 带着 12000 名士兵出发了。伊斯兰军队在位于麦加和塔伊夫之间的侯奈因³与不信道者两军相对。一开始，穆斯林战得很有技巧，攻击得不信道者的军队开始逃离战场，但当他们的

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 449 页, 摘要

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 487 至 490 页, 摘选

³ 侯奈因是一个山谷，距离麦加大约 29 公里，距离麦地那大约 462 公里。

伏兵攻击时，伊斯兰军队陷入了恐慌。最后，穆斯林获胜了。在这场战斗中，穆斯林俘虏了数千名俘虏，并缴获了大量战利品。¹

在此之后，全能的真主的最后的使者 ﷺ 出发去了塔伊夫，并包围了塔伊夫的堡垒，围困持续了两个多星期，但没有多少益处，所以他 ﷺ 下令结束围困，并做了都阿：“真主啊！求你指引 Thaqeef，即，塔伊夫的人民。”

由于受主喜爱的先知 ﷺ 的都阿，塔伊夫的人民在伊历 9 年成为了穆斯林。应他们的要求，所有的俘虏都被释放了。从塔伊夫回来时，受主喜爱的先知 ﷺ 将侯奈因战役的战利品分发给了穆斯林。他 ﷺ 在麦加待了两个多星期，然后返回了麦地那。²

塔布克之战

在迁移后的第九年的赖哲卜月，塔布克之战发生了。在麦地那和黎凡特之间有一个地方叫“塔布克”。它也被称为 Jaysh al-Usra（供给不足的军队）。³

事情是这样发生的：当罗马人和阿拉伯的基督教徒为了进攻麦地那而准备了一支大军的消息传到麦地那时，全能的真主的最后的使者 ﷺ 就下令准备好一支军队。在那个时候，一场严重的饥荒袭击了整个汉志王国，整个汉志王国的天气都非常炎热，以至于人们连走出家门都很难。

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 3, 第 496 至 531 页, 摘选

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 4, 第 6 至 19 页, 摘选

³ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 4, 第 65 页, 摘要

位于塔布克的城堡清真寺

(pic)

塔布克这个城市距离麦地那大约 552 公里，而路程大约为 682 公里。穆斯林军队曾扎营的地方今天被称为“塔布克堡垒”。这是受主喜爱的先知 ﷺ 亲自参加的最后一场战役。

就是为了为这场战役装备军队，尊贵的阿布·伯克尔 رضى الله عنه 把他家里所有的东西都献上了，尊贵的奥马尔 رضى الله عنه 把他家里一半的东西都献上了¹。而尊贵的奥斯曼·加尼 رضى الله عنه 和尊贵的阿卜杜勒·拉赫曼·本·奥夫 رضى الله عنه 则在这方面给予了特别的支持。

受主喜爱的先知 ﷺ 带着三万人的军队出发前往了塔布克。到达塔布克后，他 ﷺ 命令军队在那里扎营。那时即使在远处也没有罗马军队的踪影。后来才知道，当密探把伊斯兰军队的光荣和威严及其人数告知罗马皇帝后，他们因为敬畏和恐惧丧失了战斗的勇气，不敢走出家门。全能的真主的最后的使者 ﷺ 在塔布克待了 20 天，然后返回了麦地那。塔布克和附近的一些地区被纳入了伊斯兰帝国。²

尊贵的阿布·伯克尔·西迪克为正朝的阿米尔

在迁移后的第九年的都尔喀尔德月，从塔布克战役返回后，全能的真主的最后的使者 ﷺ 派了一个由 300 个穆斯林组成的车队去麦加履行正朝。尊贵的阿布·伯克尔·西迪克

¹ 提尔米济圣训集，卷 5，第 380 页，圣训 3695

² Madar ij-un-Nubuwwah，卷 2，第 349 页，摘要

رضي الله عنه 被指定为正朝的阿米尔（领袖），尊贵的阿里·穆尔塔扎 رضي الله عنه （the Naqeeb of Islam）、尊贵的萨德·本·阿比·瓦卡斯、尊贵的贾比尔·本·阿卜杜拉和尊贵的阿布·胡莱拉 رضي الله عنهم 被指定为老师。

他 ﷺ 还送了 20 头骆驼同去，用于以他自己的名义献牲。尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رضي الله عنه 在卡巴天房周围的庇护所以及阿拉法特和米纳发表了布道。尊贵的阿里 رضي الله عنه 站了起来，诵念了《忏悔章》的四十个节句，并宣布：“从今以后，任何多神教徒都不能进入卡巴天房，任何人都不能不穿衣服绕行天房¹。四个月後，对不信道者和多神教徒的保护将会结束。”

尊贵的阿布·胡莱拉和其他受主福佑的圣门弟子 رضي الله عنهم 如此大声地做了这个宣告，以至于他们都说不出话来了。在这些宣告之后，人们成群结队地到来并成为了穆斯林。

代表团的到来

伊历 9 年也被称为“代表团 (Wufood) 年”。在阿拉伯语中，Wufood 是 Wafd 的复数形式。一个 Wafd（代表团）就是多于一人的团体。全能的真主的最后的使者 ﷺ 向每个地方都派遣了传道者宣传伊斯兰教。有些部落会通过传道者接受伊斯兰教的邀请成为穆斯林，而有些部落会希望直接去受主喜爱的先知那里亲眼见证先知状态的美并宣告他们归信伊斯兰教。

¹ Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib, 卷 4, 第 115 至 116 页, 摘要 & 布哈里圣训实录, 卷 3, 第 128 页, 圣训 4363

由于这个原因，一些人会作为他们部落的代表来到麦地那，并在听到由伊斯兰教的创始人本人——全能的真主的最后的使者 ﷺ 发出的伊斯兰教的邀请后归信伊斯兰教。然后他们会回到他们的部落，使他们的族人成为穆斯林。

这样的代表团曾在不同时期来到麦地那，但在征服麦加之后，伊斯兰教的旗帜在整个阿拉伯半岛都升起来了。

许多代表团到来的原因

许多部落已经接受了关于伊斯兰教的事实，但由于古莱什族带来的恐惧和压力，他们无法归信伊斯兰教。征服麦加消除了这个障碍。现在，伊斯兰教的教义和尊贵的《古兰经》的神圣启示支配着所有人的心，以至于曾经甚至无法忍受听到任何关于伊斯兰教的东西的那些人，现在都成为了先知 ﷺ 的愿意牺牲自己的忠诚的信徒。

因为被真正的先知的教诲和品格折服，这些人现在会从遥远的地方成群结队地以代表团的形式来到他 ﷺ 那里，归信伊斯兰教，并获得成为他的受主福佑的同伴（圣门弟子）的荣誉，从而获得永恒的极乐。

在征服麦加后的伊历 9 年，如此之多的代表团到来了，以至于这一年被命名为 **سَنَةُ الْوُقُود** 即，“代表团（到来）年”。根据一种说法，在那一年大约有 60 个代表团来到了受主喜爱的先知 ﷺ 那里。

他 ﷺ 会为接待并会见各部落的代表团做出特别安排。对于每一个代表团，为了与他们见面，他 ﷺ 都会穿着非常好的衣服，倚靠着先知寺的一根柱子坐着。然后，他

ﷺ 会愉快地与**每个**代表团交谈，并以伊斯兰教的基本信仰和诫命教导他们。他 ﷺ 会安排这些客人住在最好的房子里，特别**关照**他们的食宿，并向**每**一个代表团赠送礼物。

肯德代表团

这些代表团之一是肯德代表团。这些人住在也门周边。这个部落的七八十个人大张旗鼓地来到了麦地那。他们梳好了头发，穿着丝制的长袍，身上佩带着武器，进入了麦地那。当这些人来到受主喜爱的先知 ﷺ 那里时，他 ﷺ 问道：“你们归信伊斯兰教了吗？”他们都作了肯定的回答。他 ﷺ 说：“那你们为什么穿着丝制的衣服？”他们一听到这话，就脱下了丝制的长袍，也把衣服上剩下的丝绸撕了下来。

法扎拉代表团

代表团之一是法扎拉代表团。那是一个 20 人的代表团。他们到来后宣告说他们归信了伊斯兰教，并对受主喜爱的先知 ﷺ 说：“我们那个地方正在经历严重的饥荒。现在面对贫穷和饥饿对我们来说已经难以忍受了。请可怜可怜（我们），（为我们）做求雨的都阿吧。”

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在星期五的讲道坛上做了一个都阿，当即就**开始**下雨了，一连下了一整个星期。当全能的真主的最后的使者 ﷺ 在下一个星期五布道时，一个阿拉伯村民谦恭地说：“真主的使者 ﷺ 啊！因为大量的雨水，我们的牛已经开始死亡了；我们的家人因为饥饿而感到焦躁不安；所有的道路都被堵塞了。请做都阿让这雨降落在山上而不是田地里吧。”

受主喜爱的先知 ﷺ 做了都阿。当他 ﷺ 做了都阿后，云层从麦地那离开了。就这样，麦地那在八天后放晴了。

萨德·本·伯克尔部落代表团

代表团之一是随同尊贵的达曼·本·塔拉巴 رضى الله عنه——萨德·本·伯克尔部落的首领一起来的。他是一个非常英俊的人，面色红润，留着长发。他来到全能的真主的最后的使者 ﷺ 那里说：“阿卜杜勒·穆塔利卜的儿子啊！我会问你一些问题，且会问得很严厉。你不要生我的气。”

受主喜爱的先知 ﷺ 回答说：“无论你想要什么，你都可以问我。”接下来的对话是这样进行的：

达曼·本·塔拉巴：凭借向作为你的主和全人类的主的独一的主许下的誓言，我问：全能的真主是在任命你为祂的使者后派遣你到我们这里来的吗？

受主喜爱的先知 ﷺ：是的。

达曼·本·塔拉巴：凭借向独一的主的誓言，我问这个问题：全能的真主将礼拜、斋戒、正朝和天课定为我们的义务了吗？

受主喜爱的先知 ﷺ：是的。

达曼·本·塔拉巴：无论你说出了什么，我都相信，我是达曼·本·塔拉巴。我的部落派我到你这里来，以便我很好地了解你的宗教，然后把伊斯兰教的启示传达到我的部落巴努萨德·本·伯克尔。

然后他到达了家乡，召集了他的整个部落。首先，他谴责了偶像，然后就伊斯兰教的真理性发表了如此精彩的演讲，以

至于一夜之间所有的男人和女人都成为了穆斯林。他们亲手打碎了偶像，在他们的部落里建造了一座清真寺，成为了按照伊斯兰教的诫命行事的坚定的穆斯林。

许多其它代表团也来到了受主喜爱的先知 ﷺ 那里并归信了伊斯兰教。

辞朝 (Hajja-tul-Wada')

在迁移后的第十年中最重要的事件就是辞朝。这是受主喜爱的先知 ﷺ 的最后一次正朝。人们见证了他履行了完整的正朝。在都尔喀尔德月，他 ﷺ 宣布他要出发去正朝。在这次正朝期间，他 ﷺ 发表了他的著名的告别布道。

因为全能的真主的最后的使者 ﷺ 宣告了他要履行正朝，约有 124000 个他的信徒聚集在了他的身边。他 ﷺ 还在这次正朝期间暗示了他将在表面上去世。在“贾马拉特”（代表撒旦的柱子）附近，他 ﷺ 说：“向我学习关于正朝的规定吧！也许这次之后，我将不会再履行正朝了。”

他 ﷺ 在都尔喀尔德月的最后一个星期四从麦地那出发，到达了祖勒·胡莱法—麦地那人的戒关，他 ﷺ 在那里穿上了“伊兰”（戒衣），然后在都尔黑哲月 4 日进入了麦加。

他 ﷺ 绕行了天房，在易卜拉欣立足处礼了副功拜，做了萨法山和玛尔瓦山的 Sa' i（在两山之间往返行走七次）。然后，在都尔黑哲月 8 日，他 ﷺ 去了米纳，在 9 日，他 ﷺ 去了阿拉法特，在那里他 ﷺ 住在帐篷

里。当太阳过了子午线后，他 ﷺ 骑上了他的母骆驼 Qaswa 并发表了布道。

在这次布道中，他 ﷺ 宣布了许多必要的诫命，并宣布废除蒙昧时代的所有邪恶的、禁忌的习俗。

告别布道

以下是最后的布道的几个要点：

- ❖ 你们的主是独一的，毫无疑问，你们的祖先（尊贵的阿丹 ﷺ）也是唯一的。没有哪个阿拉伯人比非阿拉伯人优越，也没有哪个非阿拉伯人比阿拉伯人优越，没有哪个白人比黑人优越，也没有哪个黑人比白人优越，除了凭借虔诚。
- ❖ 所有的人类都是尊贵的阿丹 ﷺ 的后代，而阿丹是用粘土创造的。现在所有对卓越和优越地位的声称，所有对鲜血和金钱的要求以及所有的复仇都在我的脚下¹。
- ❖ 众人啊！每个穆斯林都是另一个穆斯林的兄弟，所有穆斯林都是彼此的兄弟。
- ❖ 任何人从他的兄弟那里拿走任何东西都是不允许的，除非是他的兄弟也同意并乐意给予的东西。众人啊！不要残忍地对待自己 and 他人。

¹ 意思是，声称某人是卓越的或具有优越地位，要求某人血债血偿或赔偿金钱，或进行报复，所有这些都必须符合我带来的教法。

- ❖ 在审判日之前，你们的生命和财产对于彼此都是“哈拉姆”（非法的），就像这个月的今日（都尔黑哲月 9 日）和你们的这个城市（麦加）对你们来说是神圣的一样¹。
- ❖ 众人啊！善待女性吧！
- ❖ 然后，受主喜爱的先知 ﷺ 说：“当全能的真主问你们关于我的事时，你们将说什么？”受主福佑的圣门弟子们谦恭地说：“你已经传达了真主的启示，履行了先知身份的权利。”全能的真主的最后的使者 ﷺ 用他的受主福佑的手指指向天空并说了三遍：“真主啊！求祢做我的见证者吧。”在此之后，他 ﷺ 通过神的启示得到了已完成宗教上的义务的确认，然后他 ﷺ 完成了他的正朝。

告别布道的非凡影响

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在约 1450 年前发表了这次布道。令人惊讶的是，当他 ﷺ 在发表这次布道的时候，他 ﷺ 是坐在一头母骆驼的驮鞍上。这是他的卓越的简朴的光荣。

这次布道是人类历史上光辉灿烂的一章。这次布道包含了史无前例的关于人类的权利的指引，特别是妇女的权利，奴隶的权利，对生命、财产和荣誉的保护，经济改革，关于继承的裁决，关于债务和债务人的诫命以及关于政治和宗教的指引。这次布道是所有伊斯兰教义的本质及权利和义务的国际宣言。即使在今天，

¹ 这一布道是于都尔黑哲月 9 日在麦加发表的。

这次布道仍被视为给穆斯林的章程和永恒的启示。这次布道在今天和在 1450 年前一样重要。这次布道中有人类所需要的指引，也包含了如果人类按照它行事就能获得极大的成功的教训。

分发受主福佑的头发

除了阿拉法特之外，受主喜爱的先知 ﷺ 还在米纳发表了一次布道，在其中他 ﷺ 提到了像阿拉法特的那次布道中的那样的裁决和诫命。然后他 ﷺ 去了屠宰场，在那里他 ﷺ 亲手宰杀了一百头骆驼中的一些骆驼，然后命令尊贵的阿里 رضى الله عنه 宰杀剩下的骆驼。在献牲之后，他 ﷺ 剃了头发。然后他 ﷺ 把剃下来的头发的一部分给了尊贵的阿布·塔尔哈·安萨里 رضى الله عنه 并命令他把剩下的头发分发给其他穆斯林。然后他 ﷺ 去了渗渗井，喝了渗渗泉水，然后在做了告别“塔瓦夫”（绕行天房）之后带着迁士们和辅士们一起返回了麦地那。

最终的疾病及受主福佑的去世

在迁移后的第十一年的色法尔月 20 日或 22 日，全能的真主的最后的使者 ﷺ 在半夜去了巴奇墓园。当他 ﷺ 从那里回来后，他 ﷺ 开始感觉身体不舒服。在接下来的几天里，他的健康状况进一步恶化了。

在所有圣妻的许可下，他 ﷺ 留在了尊贵的阿伊莎 رضى الله عنها 的受主福佑的房间里。当他 ﷺ 感到非常虚弱时，他下令让尊贵的阿布·伯克尔 رضى الله عنه 在他的礼拜毯上领拜。尊贵的阿布·伯克尔 رضى الله عنه 在此期间领了十七次礼拜。

在受主福佑的去世之前不久，尊贵的阿卜杜勒·拉赫曼·本·阿布·伯克尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 一尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的兄弟，手里拿着一根新的树枝牙刷来了。受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 注视着。尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 明白了，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 是想要那根树枝牙刷。她立即把那根树枝牙刷拿过来，用她的牙齿使它变软，然后把它放进了他的受主福佑的手里。然后，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 用树枝牙刷刷牙。

受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在赖比尔·敖外鲁月的一个星期一在表面上去世了。根据著名的说法，那是在迁移后的第十一年的赖比尔·敖外鲁月12日。

他的受主福佑的去世给受主福佑的圣门弟子们带来了巨大的打击。根据受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的遗嘱，他的葬礼由圣裔和他的家人主持。他的受主福佑的殡礼一直在尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的受主福佑的房间里进行。尊贵的阿巴斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 详细说明了受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的殡礼是如何礼的：

当全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 去世后，先是男人们进入，他们在没有任何伊玛目的情况下各自诵念了赞圣词。然后女人们进入，她们也诵念了赞圣词。然后孩子们进入，他们也做了同样的事情。然后奴隶们去了，他们也诵念了赞圣词。没有任何人领拜。

起初，对于将受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 埋葬在哪里，受主福佑的圣门弟子们之间有分歧。在这个场合，尊贵的阿布·伯克尔·西迪克 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 说：“我听受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 说过，**每一个**先知去世后都被埋葬在他去世时所在的地方。”在听了这一受主福佑的圣训后，人们就在同一个地方（尊贵的阿伊莎的受主福佑的房间）准备了受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的坟墓，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 就被埋葬在了那里。尊

贵的阿布·塔尔哈·安萨里 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 在坟墓的墙上准备了壁龛；尊贵的阿里、尊贵的法德尔·本·阿巴斯、尊贵的库萨姆·本·阿巴斯和尊贵的阿巴斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ 把受主福佑的遗体放进了明亮的坟墓里。

第十一章

穆圣 ﷺ 的受主福佑的特性和外表

受主福佑的外表

尊贵的阿纳斯 رضى الله عنه 说：全能的真主的最后的使者 ﷺ 的受主福佑的身体非常柔软细腻。我甚至从来没有见过比他的身体更柔软、更细腻的丝绸。我从来没有闻到过比他的受主福佑的身体的香气更好闻的香气。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 的特性之一是他没有影子。在阳光下，在月光下，在任何光线下，他的影子都没有出现在地面上。²

在他的两肩之间有一个相当于鸽子蛋大小的先知圣印。他 ﷺ 是中等身高。他的一个奇迹是，当他 ﷺ 与别人分离开时，他 ﷺ 看起来是中等身高，当他 ﷺ 与别人坐或走在一起时，他 ﷺ 看起来是所有人中最高的。

他的受主福佑的头很大，他的受主福佑的头发微微卷曲，他的受主福佑的脸是非凡的魅力的反映，像农历月十四日晚的月亮一样发亮。³

¹ 布哈里圣训实录, Kital, al-Munaqib, 卷 2, 第 489 页, 圣训 3561

² Sharh al-Zurqaani Ali Ala-al-Mawahib, 卷 5, 第 524 至 525 页

³ Sharh al-Zurqaani Ali Ala-al-Mawahib, 卷 5, 第 485 页

尊贵的阿纳斯 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 还说：“受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的受主福佑的脸的颜色既不像白色粉笔那样白，也不是小麦色的，而是又红又白且发光的。”¹

他的受主福佑的眉毛又长又细，从远处看起来就像两边眉毛是连在一起的。它们之间有一条生气时会凸出来的静脉。他的明亮的眼睛很大，且天然地像涂了眼影粉。²

他的明亮的双眼的一个奇迹是，正如他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 能看到在自己前面的东西一样，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 也能看到在自己后面的东西。

像他的明亮的眼睛一样，他的受主福佑的耳朵也有奇迹般的荣耀。受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 自己说过：“我能看见你们中没有人能看见的东西，我能听见你们中没有人能听见的声音。”³

他的受主福佑的额头又亮又宽阔。他的受主福佑的脸颊是柔软、细腻而光滑的。他的受主福佑的牙齿又宽又闪亮。当他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 与人交谈时，他的两颗门牙之间会散发出光来。当他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在黑暗中微笑时，那光就会传播到各处。⁴

他的受主福佑的舌头是神的启示的通道，且是极其雄辩的。当优秀的雄辩家听了他的演讲时，他们甚至会目瞪口呆。他的受主福佑的声音非常动听，它的卓越之处在于，在布道过程中，所

¹ Al-Shumai' il al-Muhammadiyah, 第15页

² Al-Shumai' il al-Muhammadiyah, 第19至21页

³ Al Khasais al-Kubra Laswati, 卷1, 第104页

⁴ Al-Shuma' il Al-Muhammadiyah, 第21至26页

有的人，无论是离得近的还是远的，无论他们坐在哪里，都会同样清晰地听到他的神圣的演讲。¹

他的受主福佑的双手非常柔软、细腻，且是很有肉的。跟他 ﷺ 握手的人会发现自己的手一整天都很香。

他的受主福佑的双脚很宽，也很有肉。它们是那么地柔软细腻，以至于水不会停留在它们之上。走路的时候，他 ﷺ 会以庄严的方式在地上踏出他的步子²。当他 ﷺ 走路时，就好像他是从高处走下来一样。他 ﷺ 会坚定地迈出每一步。³

最喜欢的食物

受主喜爱的先知 ﷺ 的受主福佑的生活是简朴和虔诚的一个完整的范例。因此，他 ﷺ 从不注重美味的食物。他 ﷺ 甚至一生都没有吃过 chapati（一种薄饼）。尽管如此，他 ﷺ 对饮食还是很讲究的。

在阿拉伯半岛，有一个菜肴叫 Hays，在做这个菜时会将酥油、奶酪和枣子混合在一起。他 ﷺ 比较喜欢吃这个菜。⁴

他 ﷺ 特别喜欢吃肉、醋、蜂蜜、橄榄油和葫芦瓜。他 ﷺ 也经常吃枣子和大麦粉食物。他 ﷺ 非

¹ Sharah al-Zurqaani Al-al-Muwahib, 卷5, 第444至445页

² Al-shuma' il al-Muhammadiyah, 第21页

³ Al-shuma' il al-Muhammadiyah, 第86页

⁴ Sunan Kubra lil-Nasai, 卷2, 第114页, 圣训 2631

常喜欢凉的清水。有时，他 ﷺ 会喝纯奶，有时他会喝混了水的奶。无论他 ﷺ 喝什么，他 ﷺ 都会分三口喝完。

最喜欢的衣服

全能的真主的最后的使者 ﷺ 大多穿棉质衣物。他 ﷺ 不会一直穿某种服装。Jubbah¹（长袍）、Qaba²、宽松的长袖衬衫、围裙、Hullah、披肩、缠头、帽子、皮革袜子都有幸被他穿过。在颜色中，他 ﷺ 最喜欢白色。根据另一种传述，他 ﷺ 也很喜欢绿色。

受主福佑的坐骑

受主喜爱的先知 ﷺ 非常喜欢骑马。除了马之外，他 ﷺ 也骑过骆驼、骡子和驴。

受主福佑的习惯和举止

受主喜爱的先知 ﷺ 的出类拔萃不仅在于他的受主福佑的外表，而且在于他的受主福佑的品格。他 ﷺ 总是帮助弱者。他 ﷺ 不仅对他的自己人很宽厚，而且对他的敌人很宽厚。他 ﷺ 是谦逊的，不会为自己的个人利益而生气或报仇。他 ﷺ 总是看望病人，慰问伤心的人。无论对方是富人还是穷人，他 ﷺ 总是平等地对待。他 ﷺ 会接受所有人的邀请。

¹ 一种宽松的外套，袖子长至前臂，总长度为从胸部到脚。一般是伊斯兰学者穿的。

² 一种从前面敞开并穿在衣服外面的外套。

他 ﷺ 喜欢亲手做自己的事情。他 ﷺ 是整个宇宙中最公正、最纯洁的。他 ﷺ 总是以一种明确而有尊严的方式与人交谈。他说话非常流利而优美。

他 ﷺ 非常谦虚。就连他的敌人也会称赞他的可靠和诚实。他的举止是如此的优秀，以至于全能的真主自己说：

وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ ﴿٢١٨﴾

（我喜爱的先知啊！）你的（卓越）品格无疑是极佳的。¹

荣耀和特性

全能的真主的最后的使者 ﷺ 在所有的先知中品级最高。尊贵的《古兰经》和受主福佑的圣训中提到了他的无数荣耀和特性。让我们来讲讲其中的一些吧：

- ❖ 其他受主福佑的先知们是被派往某个特定的民族，但受主喜爱的先知 ﷺ 是被派遣给所有的人类和精灵，实际上还有所有的天使、动物和非生物。
- ❖ 就像人类必须服从受主喜爱的先知 ﷺ 一样，所有的被造物都有必要服从他。
- ❖ 受主喜爱的先知 ﷺ 是对天使、人类、精灵、天堂中的少女、动物和非生物的慈悯，总之是对天地万物的慈悯。他 ﷺ 对穆斯林尤其仁慈。

¹ 《古兰经》译文（卷 29，《笔章》，第 4 节）

- ❖ 他 ﷺ 是众先知的封印，即，全能的真主以他的降临结束了先知的派遣。在他的时代和在他之后，没有任何其他先知能够降临。如果有人相信或认为在他的受主福佑的时代或在他的受主福佑的去世之后有人被赐予先知身份是可能的，那么他就是不信道者。
- ❖ 受主喜爱的先知 ﷺ 是所有被造物中最好的，最优越的。逐个地被赐予其他先知们的特性都集中在他身上了。此外，他还被赐予了其他先知所没有的特性，而无论其他先知拥有什么，都是因为他或者借他之手而拥有的。
- ❖ 他的一个独一无二的荣耀是夜行登霄。在一个夜晚中的短时间内，他 ﷺ 身体上从禁寺到了远寺，又从那里到了七重天，到了“库尔西”和“阿尔什”，或者更确切地说，到了“阿尔什”之上，在那里，他 ﷺ 获得了人类和天使从未获得，也永远不会获得的（跟全能的真主的）特别的亲近。他 ﷺ 看到了神的美丽，直接听到了神的言语，用他的受主福佑的眼睛看到了天地的每一个颗粒。
- ❖ 对他的热爱是伊玛尼（信仰）的中心，实际上，伊玛尼的真正含义是对他心怀热爱之情。只要一个人爱他不超过爱自己的父母、孩子和整个世界，他就不能成为一个真正的穆斯林。
- ❖ 对他的服从实际上是对全能的真主的服从；事实上，如果不服从他，服从全能的真主就是不可能的。即使一个人正在礼主命拜，而受主喜爱的先知 ﷺ 叫了他，他也应该立即回答并去他那里。无论这个人跟受主喜爱的先

知 ﷺ 交谈多长时间，他都一直在礼拜中。这不会影响礼拜。

- ❖ 正如尊敬受主喜爱的先知 ﷺ 是当他在世人的眼前时最大的义务行为，现在这仍然是最大的义务行为。当他 ﷺ 被提到时，我们应该带着身体上的谦恭用心地聆听，且一听到他的受主福佑的名字就诵念赞圣词是“瓦吉卜”（当然）。¹
- ❖ 全能的真主赐予了他 ﷺ 无数的奇迹。使月亮分裂成两半，使落山的太阳再次升起，让木头像灯泡一样发光，用他的受主福佑的唾液使咸水井变成淡水井，从极远的地方帮助世人，使泉水从他的指间涌出，通过手势使雨水降下，与树木和石头交谈，使少量的食物和奶足够很多人吃喝，树走过来向他道“赛俩目”，动物像人一样和他说话，等等，这些都是他的奇迹。尊贵的《古兰经》也是他的奇迹之一。

《古兰经》节句和穆圣 ﷺ 的光荣

全能的真主的最后的使者 ﷺ 的荣耀中最重要的方面之一是全能的真主在尊贵的《古兰经》中的多处提到了他的尊贵和荣耀。以下是其中的几个节句：

¹ Bahar-e-Shari'at , 卷1, 第76页, 第一部分

关于在见到受主喜爱的先知 ﷺ 时为罪行而寻求宽恕的命令

وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ لَوَجَدُوا اللَّهَ

تَوَّابًا رَّحِيمًا ﴿١٧﴾

当他们自误之后，假若他们来见你（我喜爱的先知），且向真主寻求宽恕，使者也替他们祈求宽恕，那他们必已发现真主是至赦的，至慈的。¹

关于穆斯塔法 ﷺ 的降临的喜讯和关于相信他的命令

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ الرَّسُولُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَأَمِنُوا خَيْرًا لَكُمْ ط

众人啊！使者确已昭示你们由真主降示的真理，故你们当确信他，这对于你们是有益的。²

对受主喜爱的先知 ﷺ 的荣耀和尊贵的表达

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفُونَ مِنَ

الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ مُبِينٌ ﴿١٥﴾

有经人啊！我的使者（即，先知穆罕默德）确已降临，他要揭示

¹ 《古兰经》译文（卷5，《妇女章》，第64节）

² 《古兰经》译文（卷6，《妇女章》，第170节）

你们隐瞒的许多经文，并放弃许多经文（不加以揭发）。来自于真主的一道光明（即，先知穆罕默德）和一部明确的经典（即，尊贵的《古兰经》），确已降临你们。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 的特性和他对乌玛的关爱

لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ
رَءُوفٌ رَّحِيمٌ ﴿١٢٨﴾

来自你们之中的一位尊贵的使者确已降临你们，他为你们的苦难而感到焦虑，为你们的幸福而深感担忧，他对信士们是极为关爱，极为仁慈的。²

受主喜爱的先知 ﷺ 从禁寺到远寺的夜行登霄

سُبْحَنَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا الَّذِي بَرَكْنَا
حَوْلَهُ لِنُرِيَهُ مِن آيَاتِنَا إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ﴿١٢٩﴾

赞颂真主，超绝万物，祂在夜晚的一小段时间内，使祂的仆从从禁寺到达了远寺，我在远寺的四周降下了福赐，以便我昭示我的一部分迹象；祂确是全聪的，确是全明的。³

¹ 《古兰经》译文（卷6，《筵席章》，第15节）

² 《古兰经》译文（卷11，《忏悔章》，第128节）

³ 《古兰经》译文（卷15，《夜行章》，第1节）

受主喜爱的先知 ﷺ 的仁慈

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ ﴿٢١﴾

我派遣你，只是作为对众世界的慈悯。¹

受主喜爱的先知 ﷺ 是全世界的先知

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِّلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٢٢﴾

我只派遣你为全人类的报喜者和警告者，但世人大半不知道。²

全能的真主和众天使祝福受主喜爱的先知 ﷺ 及给穆斯林的关于诵念赞圣词的命令

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا

تَسْلِيمًا ﴿٢٣﴾

真主和天使们的确为先知祝福。信道的人们啊！你们也当为他祝福，当祝他平安。³

受主喜爱的先知 ﷺ 的荣耀和尊贵

وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ ﴿٢٤﴾ مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ ﴿٢٥﴾ وَمَا يَنْطِقُ عَنِ

¹ 《古兰经》译文（卷 17，《众先知章》，第 107 节）

² 《古兰经》译文（卷 22，《赛伯邑章》，第 28 节）

³ 《古兰经》译文（卷 22，《同盟军章》，第 56 节）

الْهَوَىٰ ۖ إِنَّ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ ۖ

以（登霄后）正降落的星宿（即，先知穆罕默德）盟誓，你们的朋友，既未迷误，又未迷信，也未随私欲而言。这只是他所受的启示。¹

通过誓言对受主喜爱的先知 ﷺ 的荣耀的表达

وَالضُّحَىٰ ۖ وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَىٰ ۖ مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَاقَلَىٰ ۖ
لَكَ مِنَ الْأُولَىٰ ۖ وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ ۖ

誓以上午和夜幕降临时的黑夜，你的主没有弃绝你，也没有厌恶你。后世于你，确比今世更好。你的主将来必赏赐你，以至你喜悦。²

神赐予受主喜爱的先知 ﷺ 的礼物

وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ۖ

而且提高了你的声望。³

¹ 《古兰经》译文（卷 27，《星宿章》，第 1 至 4 节）

² 《古兰经》译文（卷 30，《上午章》，第 1 至 5 节）

³ 《古兰经》译文（卷 30，《开拓章》，第 4 节）

赐予他无数的品质

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ

我确已赐你多福。¹

受主福佑的圣训中体现的穆斯塔法的荣耀

在受主福佑的圣训中，全能的真主的最后的使者 ﷺ 也在多处提到了他自己的卓越之处。其中一些圣训如下：

所有的阿丹的子孙的首领

全能的真主的最后的使者 ﷺ 说：

أَنَا سَيِّدُ كُلِّ آدَمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا فَخْرَ وَبِيَدِي لَوَاءُ الْحَمْدِ وَلَا فَخْرَ وَمَا مِنْ نَبِيٍّ يَوْمَئِذٍ آدَمُ فَمَنْ سِوَاهُ إِلَّا
تَحْتَ لَوَائِي¹

在审判日，我将是全人类的首领，我并不以此为荣。我手里将拿着 Liwa al-Hamd（赞美的旗帜），但我并不以此为荣。在审判日，（尊贵的）阿丹和其他所有人都将在我的旗帜之下。

穆斯塔法的五个特性

全能的真主的最后的使者 ﷺ 说：我得到了五样在我之前没有任何人得到过的赏赐。（1）我通过一个月之远的敬畏得到了援助²。（2）尽管在我之前战利品对任何人来说都不是

¹ 《古兰经》译文（卷 30，《多福章》，第 1 节）

² 意思是，在战争开始前一个月，敌人就因为对穆圣 ﷺ 的敬畏而畏战了。

“哈拉勒”（合法的），但战利品为我而被定为“哈拉勒”了。
 (3) 整个大地都为我而被定为做“萨吉达”（叩头）的地方，泥土为我而被定为洁净的，所以如果我的任何追随者的礼拜时间开始了，他应该就地做礼拜。(4) 代求者的身份已被赐予我。(5) **每个先知都被派遣到了一个特定的民族，而我被派遣给了所有人。**

众先知中的第一位

尊贵的阿布·胡莱拉 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 说：有一次，受主福佑的圣门弟子们 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ 谦恭地对受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 说：“真主的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 啊！请告诉我们，你是什么时候被赐予先知身份的？”他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 回答说：“在阿丹的被创造处于肉体 and 灵魂之间的阶段时，我就是先知了。”

奥马尔口中的穆斯塔法的光荣

有一次，尊贵的奥马尔 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 流着泪提到了全能的真主的最后的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 的光荣。请读他的精彩言论的一些摘要：

真主的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 啊！愿我的父母为你牺牲！一开始，你会在一棵枣树的树干上布道，然后由于人数众多，你开始在讲道坛上布道。那棵枣树的树干因为与你的分离而一直哭泣，直到你把你的表达爱意的手放在它身上，它才获得安宁。由于与你的分离，你的乌玛更应该哭泣。

真主的使者 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 啊！愿我的父母为你牺牲！你在你的主那里的地位是如此之高，以至于祂已经宣布服从你就是服从祂。

مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ¹

谁服从使者，谁确已服从真主。¹

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！你在你的主那里的地位是如此之高，以至于祂在派遣所有其他先知之后派遣了你，但在所有其他先知面前提到了你。如下所述：

وَإِذْ أَخَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ مِيثَاقَهُمْ وَمِنْكَ وَمِنْ نُوحٍ وَإِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى ابْنِ

مَرْيَمَ ۚ وَأَخَذْنَا مِنْهُمْ مِيثَاقًا غَلِيظًا ۖ

当日，我得众先知许下誓言，得你和努哈、易卜拉欣、穆萨、麦尔彦之子尔撒许下誓言，我得他们许下了庄严的誓言。²

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！全能的真主赐予了尊贵的穆萨 عليه السلام（当他用他的手杖击打石头的时候）泉水从石头中涌出的奇迹，但更神奇的是泉水从你的受主福佑的手指里涌出了。

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！全能的真主给了尊贵的苏莱曼 عليه السلام 这样的对风的控制能力——让风吹一个上午或一个晚上行进的距离等同于旅行一个月的距离，但你的坐骑布拉克比那个更令人惊讶——你骑着布拉克游览了七重天，在同一个晚上，你回到麦加后还礼了晨礼。

¹ 《古兰经》译文（卷5，《妇女章》，第80节）

² 《古兰经》译文（卷21，《同盟军章》，第7节）

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！全能的真主赐予了尊贵的尔撒 ﷺ 复活死人的奇迹，但更令人惊异的事情是有毒的烤羊肉跟你说了话，它说：“不要吃我，因为我被混入了毒药。”

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！尊贵的努哈 ﷺ 为他的民族的毁灭祈祷说：

رَبِّ لَا تَذَرْ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا ﴿٦٧﴾

努哈说：“我的主啊！求你不要留一个不信道者在大地上。”¹

假若你以同样的方式做了祈祷，我们必已被毁灭，但尽管你受到了折磨、伤害，你受伤了，即使在那时，你所说的也只有良言，这是你对我们的关爱。每当你的民族让你感到忧愁时，你都会说同样的话：اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِقَوْمِيْ فَاِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُوْنَ 即，“真主啊！请宽恕我的民族，因为他们不了解我。”

真主的使者 ﷺ 啊！愿我的父母为你牺牲！在宣布先知身份后的短时间内，人们相信了你，开始追随你，而这样的事情没有发生在尊贵的努哈 ﷺ 身上，尽管他的寿命很长，传道传了很长时间。在你在世时，许多人相信了你，而相信了尊贵的努哈 ﷺ 的人很少。

¹ 《古兰经》译文（卷29，《努哈章》，第26节）

第十二章

穆圣 ﷺ 的家人、亲戚和朋友

穆圣 ﷺ 的家人¹

Fihar 费哈尔

title Quraysh 古莱什族

Qusay 库塞	Zuhrah 祖赫拉	Ghalib 加利卜	Yaqazah 亚卡扎
Abdul Daar 阿卜杜勒·达尔	Abd Manaf 阿卜杜·马纳夫	Luwai 卢瓦伊	Makhzoom 马克祖姆
Uthman 奥斯曼	Wahb 瓦赫卜	Ka' b 卡卜	Imran 伊姆兰
‘Abdul ‘Uzzaa 阿卜杜		Murrah 穆拉	‘Aa`iz 阿伊兹

¹ This map of the Family of the Prophet has been made with the help of the different pages of as-Sirah an-Nabawiyyah of Ibn Hisham 卷 1, al-Mawahib al-Ladunniyah 卷 1, Subul al-Huda war-Rashad 卷 1, and Sharh al-Zurqaani ‘ala-al-Mawahib 卷 4.

勒·乌扎						
Maternal grandmother Barrah 外祖母巴拉			Kilaab 基拉卜	'Amr 阿穆尔		
			Qusai 库赛	Paternal grandmother Fatimah 祖母法蒂玛 Abdul Muttalib 阿卜杜勒·穆塔利卜		
Maternal Uncles 舅舅			'Abd Manaaf 阿卜杜·马纳夫	Paternal Uncles 叔伯		
Abd Yaghu th 阿卜杜·亚古斯	'Um ayr 乌迈尔	Aswad 阿斯瓦德	Hashim 哈希姆	Haarith 哈里斯	Abu Lahab 阿布·拉哈卜	Zubayr 祖拜尔
Maternal Aunts 姨母			Abdul Muttalib 阿卜杜勒·穆塔利卜	Hamzah 哈姆扎	Abu Taalib 阿布·塔利卜	Abbas 阿巴斯
Fakhita	Fari'	Aamin	Abdul	Dira	Hajl	Muqawwi

Bint Amr 法齐塔·宾 特·阿穆尔	ah Bint Wahb 法里阿 赫·宾 特·瓦 赫卜	ah 阿 米娜	lah 阿卜 杜拉	r 迪 拉尔	哈吉勒	m 穆卡 维姆
		Rasoolallah 真主的使者	Abd Al- Ka' bah 阿卜 杜· 卡巴 赫	Ghaida q 盖达 克	Quthum 库萨姆 ¹	
			Maternal Aunts 姑母			
			Araw a 阿 拉瓦	Safiyy ah 萨 菲亚	Umm Hakeem 乌姆·哈 基姆	
			'Aa tika	Umayma	Barrah	

¹ 关于受主喜爱的先知 ﷺ 的叔伯舅舅的数量有不同的意见。我们已经提到了所有的名字。传记作者对前九个名字有共识，而后三个名字是 Mawahib al-Ladunniyyah 的作者根据 Dhakhaair al-Uqba fee Manaqib Dhawi al-Qura 而提到的。

			h 阿 提卡	h 乌迈 玛	巴拉
--	--	--	-----------	-----------	----

受主喜爱的先知 ﷺ 的乳亲¹

乳父——哈里斯·本·阿卜杜勒·乌扎

乳母：

受主喜爱的先知 ﷺ 的母亲——尊贵的阿米娜 رضى الله عنها 用母乳**喂养**了他七天。

尊贵的哈丽玛·萨迪亚 رضى الله عنها ——我们爱戴的先知 ﷺ 在她的家里度过了他的大部分婴儿时期和童年时期。当她来到受主喜爱的先知 ﷺ 那里时，他 ﷺ 会给她披上他自己的披肩。

乌姆·法尔瓦（来自巴努萨德的一个女人）——尊贵的哈姆扎 رضى الله عنه 也吃过她的奶。因此，他既是受主喜爱的先知 ﷺ 的叔父，也是他的乳兄。

尊贵的苏瓦伊巴 رضى الله عنها ——她是阿布·拉哈卜的女仆。受主喜爱的先知 ﷺ 和尊贵的赫蒂彻 رضى الله عنها 很尊敬她。他 ﷺ 总是从麦地那给她寄衣服等等。

¹ 这些信息是从伊本·希沙姆的 *as-Sirah an-Nabawiyyah* 卷 1、*Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib* 卷 1 和 *Subul al-Huda war-Rashad* 卷 1 的不同页面上摘取的。

巴努苏莱姆的两个妇女——当受主喜爱的先知 ﷺ 被带到巴努萨德时，这两个妇女在那时给他哺乳了。

同乳兄弟

尊贵的哈姆扎¹、阿布·苏富扬·本·哈里斯²、阿布·萨拉马·本·阿卜杜勒·阿萨德³、马斯如赫·本·苏瓦伊巴⁴、哈弗斯·本·哈里斯⁵。

同乳姐妹

乌乃萨·宾特·哈里斯⁶和西玛·宾特·哈里斯⁷。后者在受主喜爱的先知 ﷺ 的童年时期时常照顾他。当她来到受主喜爱的先知 ﷺ 那里时，他 ﷺ 会给她披上他的披肩、赠送她礼物、向她告别。

¹ 既是他的叔父，又是他的同乳兄弟。

² 受主喜爱的先知 ﷺ 的堂兄弟，起初，他是反对伊斯兰教的，但后来他归信了伊斯兰教。

³ 他是最初归信伊斯兰教的人之一。尊贵的苏瓦伊巴给尊贵的哈姆扎和阿布·萨拉马以及受主喜爱的先知 ﷺ 都哺过乳。

⁴ 受主喜爱的先知 ﷺ 的乳母苏瓦伊巴的儿子。

⁵ 阿卜杜拉·本·哈里斯，尊贵的哈丽玛的儿子，有些人把他的名字写作 Damrah。

⁶ 尊贵的哈丽玛的女儿。

⁷ 尊贵的哈丽玛的女儿。

信士之母¹

受主福佑的名字	与受主喜爱的先知的尼卡	举行尼卡时的年龄	与受主喜爱的共度的时光	受主福佑的去世时的年龄
尊贵的赫蒂彻·宾特·胡韦利德	迁移前28年	40岁	25年	65岁
尊贵的萨乌黛·宾特·宰姆阿	迁移前3年	-----	14年	-----
尊贵的阿伊莎·宾特·阿布·伯克尔·西迪克	迁移前两年，伊历1年前往他的家中	尼卡时为6岁，前往他的家中时为9岁	10年	65岁
尊贵的哈夫萨·宾特·奥马尔·法鲁克	伊历3年	21岁	8年	63岁
尊贵的栽娜卜·宾特·胡宰迈	伊历3年	29岁	8个月	30岁
尊贵的乌姆·萨拉玛·宾特·阿布·乌迈耶	伊历4年	28岁	7年	85岁

¹ 这些信息是从 *Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib* 卷 4、*Usd al-Ghabah* 卷 7、*Subul Al-Huda Wal-Rashad* 卷 4 和 *Al-Mukhtasar al-Kabir fi Seerat-ar-Rasool* 中摘取的。

尊贵的栽娜卜·宾特·贾什	伊历5年	37岁	6年	53岁
尊贵的乌姆·哈比巴·宾特·阿布·苏富扬	伊历6年	32岁	5年	69岁
尊贵的珠娃丽亚·宾特·哈里斯	伊历5年	19岁	6年	70岁
尊贵的迈穆娜·宾特·哈里斯 ¹	伊历7年	36岁	4年	80岁
尊贵的莎菲亚·宾特·哈伊	伊历7年	16岁	4年	59岁

受主福佑的子女

受主福佑的名字	出生时间	丈夫	子女	去世时间	去世年龄
尊贵的卡西姆	----- ----- -	-----	-----	----- -----	----- -----
尊贵的栽娜卜	30岁时 ²	阿布·阿斯·本·拉比	儿子：阿里；女儿：乌玛玛	伊历8年	31岁

¹ 尊贵的珠娃丽亚和尊贵的迈穆娜的真名是巴拉。受主喜爱的先知 ﷺ 改了这个名字。她们各自的父亲是同样名为哈里斯的两个不同的人。

² 意思是那个孩子出生时受主喜爱的先知 ﷺ 的年龄。

尊贵的露卡伊亚	33 岁时	每一任：乌特巴·本·阿布·拉哈卜； 第二任：奥斯曼·加尼	儿子：阿卜杜拉	伊历2年 斋月	22岁
尊贵的乌姆·库尔苏姆	34 岁时	第一任：乌泰巴·本·阿布·拉哈卜； 第二任：奥斯曼·加尼	无	伊历9年 斋月	28岁
尊贵的法蒂玛	35 岁时	阿里·穆尔塔扎	儿子：哈桑、侯赛因、穆赫辛 女儿：栽娜卜、 乌姆·库尔苏姆、露卡伊亚	伊历 11 年斋月 3 日	29岁
尊贵的阿卜杜拉	宣布先知身份之后	-----	-----	宣布先知身份后的第四年	童年时期
尊贵的易卜拉欣 ¹	伊历 8 年都尔黑哲月	-----	-----	伊历 10 年赖比尔·敖外鲁月 10 日	17或 18 个月

¹ 这个儿子是尊贵的玛丽亚生的。除了他之外，受主喜爱的先知 ﷺ 的所有儿女都是尊贵的赫蒂彻生的。

受主喜爱的先知 ﷺ 的 Ghazawat 和 Saraya

据说，在受主喜爱的使者 ﷺ 的受主福佑的时代发生的战斗的数量是100。其中很多都是不需要举起刀剑来的。根据一些研究结果，在所有这些Ghazawat和Saraya中，有181个受主福佑的圣门弟子殉道了，有202个非穆斯林被杀了。这样，在这些战斗中死亡的人的总数为383人。由此可见，发生在受主喜爱的先知 ﷺ 的时代的Ghazawat和Saraya是为了追求和平与安全。Ghazawat和Saraya的统计数据如下：

战役名称	殉道的穆斯林人数	被杀的不信道者人数
巴德尔战役	14	70
萨维克战役	02	—
追捕卡阿卜·本·阿什拉夫的战役	—	01
武侯德战役	70	22
哈姆拉·阿萨德战役	-	01
Raji' 战役	07	—
Bir Ma' oona战役	27	—
塹壕之战	06	03
阿卜杜拉·本·阿提克战役	—	01
巴努古莱扎战役	—	—

Dhi Qarad战役	02	01
巴努穆斯塔里克战役	01	—
海拜尔战役	20	02
Wadi Qura战役	01	—
穆乌泰之战	11	—
征服麦加	03	17
侯奈因战役	04	84
塔伊夫战役	13	01
总计	181	202

4. 受主喜爱的先知 ﷺ 带着一支军队来到了巴努古莱扎，目的是因为犹太人违背条约而惩罚他们。犹太人被围困激怒了，最后投降了，并说尊贵的萨德·本·穆阿兹应该对他们做出判决。根据尊贵的萨德做出的判决，为他们战斗的那些人被杀死了。因而这些死亡没有发生在战场上。

受主喜爱的先知 ﷺ 常用的一些东西 ¹

剪刀（名为“贾米”）

一个眼影粉瓶（用于在睡觉前涂 Ithmid 眼影粉），一根眼影粉棒（木质的，用于涂眼影粉）

¹ Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 5, 第 93 至 97 页及 Tareekhul Khamees, 第 2 部分

一根棍子（名为 *Mamshuq*）

一个大的黄铜器皿（名为 *Sa`ah*）

一个小盒子（国王穆卡奇斯送的礼物。受主喜爱的先知 ﷺ 在旅途中常常带在身边，里面有五样东西：一把梳子、一个眼影粉瓶、一把剪刀、一根树枝牙刷和一面镜子。）

一个盆（用来洗衣服的黄铜器皿）

一根手杖（因而他被称为 *Sahib al-Hirawah*）

一张传统的编织床（原来在尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的家里，是阿斯阿德·本·祖拉拉赠送的，腿是柚木做的）

一个皮革枕头（用枣树皮填充的）

皮革床上用品（用枣树皮填充的）

Mikhdab（他 ﷺ 用来做小净的一个石制的大托盘）

一面镜子（名为 *Mudilla*）

一把梳子（用象牙做的）

受主福佑的凉鞋（由无毛皮革做的，每只上各有两条鞋带）

一把椅子（椅子腿是铁或深色木材做的）

一张餐垫（他 ﷺ 会坐在它的旁边吃饭）

缠头（黑色的、灰色的、橙黄色的、白色的、红色条纹的、绿色的）

他 ﷺ 在晚上用来做礼拜、在白天用来坐的一张垫子

受主喜爱的先知 ﷺ 的坐骑和其它牲畜

母骆驼	骡子	驴
Qaswa, Adba, Jad' a	Duldul	Yafoor ¹

骆驼

Salab	Jamal Ahmar	Askar	Sahri	还有很多 不知名的 骆驼
-------	----------------	-------	-------	--------------------

白色的公鸡

山羊

产奶的十只山羊，尊贵的乌姆·艾曼总是带它们去吃草。

Barakah	Zamzam	Qamar	Warshah	Ujrah	Atraaf
Suqy' a	Atlal	Yaman	Ghawtha 或 Ghaytha		

20 头产奶的骆驼会在麦地那之外吃草，**每天晚上**会有两大皮革袋的奶被带回来。²

¹ Subul al-Huda war-Rashad, 关于他的牲畜的章节，卷 11，第 419 至 420 页

² Sharh al-Zurqaani 'ala-al-Mawahib, 卷 5，第 109 至 112 页

第十三章

先知的生平一览表

伊历	公历	重要事件
受主福佑的出生年	571 年 4 月 20 日	❖ 赖比尔·敖外鲁月 12 日出生在麦加。 ❖ 父亲去世于受主福佑的出生前 6 个月。
第二年	572 年	❖ 与尊贵的哈丽玛 رضى الله عنها 一起住在巴努萨德部落。
第三年	573 年	❖ 回到了麦加，但又因为一场疫病而又住在了巴努萨德部落
第四年	574 年	❖ 在巴努萨德部落受主福佑的胸膛被破开。回到了母亲身边。
第六年	576- 577 年	❖ 当他跟母亲及乌姆·艾曼一起从麦地那回来时，他的母亲——尊贵的阿米娜 رضى الله عنها 在阿布瓦去世并被埋葬在了那里。
第八年	578- 579 年	❖ 阿卜杜勒·穆塔利卜（祖父）的去世。 ❖ 他的叔父阿布·塔利卜成为他的监护人的开始。
第九年	579- 580 年	❖ 阿拉伯的严重的饥荒因为他带来的福赐而结束。

第十年	581 年	❖ 在十岁时跟他的叔父祖拜尔一起去也门。
第十二年	583 年	❖ 跟阿布·塔利卜一起去往黎凡特的第一次商务旅行并见到了修道士巴希拉。
第十四年	584-585 年	❖ 参加了 Fijar 战争。
第二十年	589-590 年	❖ 参与了 Hilf-ul-Fudool 的签订。
第二十五年	595 年	❖ 在尊贵的赫蒂彻的请求下带着她的货物去往黎凡特的第二次商务旅行及在三个月后与尊贵的赫蒂彻结婚
第三十年	600 年	❖ 先知的长女尊贵的栽娜卜 رضى الله عنها 的出生
第三十三年	603 年	❖ 先知的次女尊贵的露卡伊亚 رضى الله عنها 的出生
第三十五年	605 年	❖ 参加了卡巴天房的建造 ❖ 解决了关于黑石的冲突 ❖ 尊贵的法蒂玛 رضى الله عنها 的出生
宣布先知身份的第一年	610 年 2 月	❖ 在先知四十岁时，第一次神的启示及对先知身份的宣告
宣布先知身份的第一至第三年	610-613 年	❖ 秘密地邀请人们加入伊斯兰教，进行了三年 ❖ 女儿（尊贵的）露卡伊亚 رضى الله عنها 与

		(尊贵的) 奥斯曼·加尼 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的尼卡
宣布先知身份后的第四年	613-614 年	❖ 开始公开地宣传伊斯兰教并阻止以物配主和偶像崇拜
宣布先知身份后的第五年	615 年	❖ 命令穆斯林迁移到阿比西尼亚
宣布先知身份后的第六年	616 年	❖ 尊贵的奥马尔·法鲁克 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 和尊贵的阿米尔·哈姆扎 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 归信了伊斯兰教
宣布先知身份后的第七年	617 年	❖ 巴努哈希姆氏族被围困在阿比·塔利卜山谷的开始
宣布先知身份后的第十年	619-620 年	❖ 在阿比·塔利卜山谷的抵制行动的结束 ❖ 这一年被称为 Aam al-Huzn (“悲伤年”)。他的叔父阿布·塔利卜和他的可敬的妻子——尊贵的赫蒂彻 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 都去世了。
宣布先知身份后的第十二年	621 年 7 月	❖ 12 个麦地那人在米纳的狭窄山谷中归信伊斯兰教后进行的第一次亚喀巴宣誓 ❖ 被赐予了夜行登霄的奇迹
宣布先知身份后的第十三年	622 年 6 月	❖ 另外的 72 个人在米纳的狭窄山谷中在他面前进行的第二次亚喀巴宣誓 ❖ 同年 9 月，他 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 迁移到了麦地那

伊历 1 年赖比 尔·敖外鲁月	622 年	❖ 到达了库巴 ❖ 库巴清真寺的建造 ❖ 礼了第一次主麻拜 ❖ 去了麦地那 ❖ 建造了先知寺 ❖ 在麦地那建立了兄弟关系 ❖ 外宣礼和内宣礼的开始 ❖ 尊贵的阿伊莎 رضى الله عنها 在尼卡后来到他的家中 ❖ 尊贵的法蒂玛 رضى الله عنها 结婚
伊历 2 年	623- 624 年	❖ 礼拜朝向的变更 ❖ 莱买丹月的斋戒成为了主命义务 ❖ 会礼和献牲成为了“瓦吉卜”（当然） ❖ 巴德尔之战 ❖ 伊玛目哈桑 رضى الله عنه 的出生 ❖ 尊贵的露卡伊亚 رضى الله عنها 的去世 ❖ 尊贵的乌姆·库尔苏姆 رضى الله عنها 和尊贵的奥斯曼 رضى الله عنه 结婚
伊历 3 年闪瓦 鲁月	625 年 3 月	❖ 武侯德之战 ❖ 尊贵的哈姆扎 رضى الله عنه 殉道了

伊历 4 年	625 - 626 年	❖ Raj' i 事件和 Bir Ma' una 事件 ❖ 对于礼恐惧拜的命令 ❖ 伊玛目侯赛因 رضى الله عنه 的出生 ❖ 与尊贵的乌姆·萨拉玛和尊贵的栽娜卜·宾特·贾什 رضى الله عنهما 结婚 ❖ 关于旅行拜的启示及关于遮盖羞体的诫命
伊历 5 年	626-627 年	❖ 与尊贵的珠娃丽亚 رضى الله عنها 的尼卡 ❖ 塹壕之战 ❖ 巴努穆斯塔里克战役 ❖ Ifk 事件 ❖ 关于土净的诫命被降示 ❖ 巴努古莱扎战役
伊历 6 年	628 年	❖ （树下）宣誓效忠 ❖ 侯代比亚和约 ❖ 向各国王发出了加入伊斯兰教的邀请信 ❖ 可敬的纳贾希——阿比西尼亚国王归信了伊斯兰教
伊历 7 年	628-629 年	❖ 海拜尔之战和 Zat al-Riqā' 之战 ❖ 与尊贵的乌姆·哈比巴、尊贵的莎菲

		亚和尊贵的迈穆娜 رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا 举行尼卡 ❖ 太阳落山后再次升起的奇迹 ❖ 他的儿子（尊贵的）易卜拉欣 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的出生 ❖ 履行了还补的副朝
伊历 8 年	630 年	❖ 征服麦加 ❖ 侯奈因之战 ❖ 塔伊夫战役 ❖ 穆乌泰之战
伊历 9 年	631 年	❖ 塔布克之战 ❖ 不同的代表团来见受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ
伊历 10 年	632 年	❖ 他的儿子（尊贵的）易卜拉欣 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ 的去世 ❖ 带着一大群圣门弟子辞朝 ❖ 为乌萨马的军队做准备 ❖ 受主喜爱的先知 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ 在 63 岁时于赖比尔·敖外鲁月 12 日（公历 632 年 6 月 12 日）星期一的受主福佑的去世（根据另一种观点，这发生在赖比尔·敖外鲁月 1 日或 2 日）

		❖ 被埋葬在尊贵的阿伊莎 رَضِيَ اللهُ عَنْهَا 的受主福佑的房间
--	--	--

我们已经谨慎地借助尊贵的先知传记给出事件的确切日期，然而，有错误的可能性仍然存在。

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

怎样成为虔诚而 按时礼拜的穆斯林

达瓦特·伊斯拉米每周四昏礼后都会举行激励圣行的集会，为了取悦安拉 ﷻ，你可以怀着良好举意参加在你所在的城市举行的集会并在那里度过整个夜晚。想要学习圣行的话，你可以每个月都与先知的信士们一起参加为期三天的迈达尼卡飞拉之旅，可以每天在施行“麦地那之锁”的状态下填写迈达尼伊纳马特（善行自查册）并在每个迈达尼月份的第一天上交给当地的负责人兄弟。

我的迈达尼目标：“我必须努力完善自己和全世界的人们، اِنَّ هَذَا لِلّٰهِ عَزَّوَجَلَّ。”为了完善自己，我们必须依照迈达尼伊纳马特行事，而为了完善全世界的人们，我们必须参加迈达尼卡飞拉之旅، اِنَّ هَذَا لِلّٰهِ عَزَّوَجَلَّ。



Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagaran
Purani Sabzi Mandi, Karachi, Pakistan

UAN: +92 21 111 25 26 92 | Ext: 7213

Web: www.maktabatulmadinah.com | E-mail: feedback@maktabatulmadinah.com